

உள்ளே... அட்டைப் படத்தை அலங்கரிக்கும் கவிதை

ஜீவா-ஜீவரெத்தினம் பாலமு**கா**ப் பாறூக் அன்புமணி

சு. சமுத்திரம்

புலவர் ஈழமேகம் பக்கீர்த்தம்பி வ. அ. இராசரத்தினம் 🔰 புலவர். ஏ. டபிள்யூ. அரியநாயகம் தமிழ்ப்பணி – பெருங்கவிக்கோ

அன்பளிப்பு...

பாபுஜீஸ் கூழ் ஸ்பொட்

37, பிரதான வீதி, கல்முனே. தொஃபேசி 067–2342

ᢜᢜᢜᢜᢜᢜᢜᢜᢜᢜᢜᢜᢜᢜᢜᢜᢜᢜᢜᢜᢜᢜᢜᢜᢜᢜᢜᢜᢜᢜᢜ ŒŃ(பр²னயில்···

சிறந்த தமிழ், சிங்கள_, ஹிந்தி, இஸ்லாமிய கீத பாடல்களே மிகச் சிற**ந்த மு**றையில் ஒலிப்பதிவு செய்வ**தற்**கும

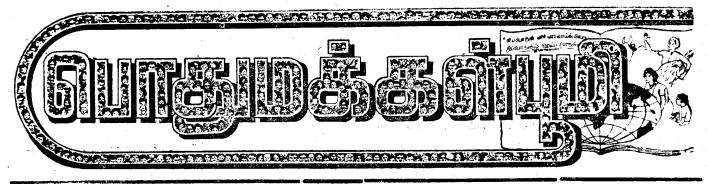
சகலவி தமான ஒலிப்பிதிவு நாடாக்களே

(Cassettes)

மொத்தமாகவும் சில்லறையாகவும் பெற்றுக்கொள்ளவும்

ஜெஸ்மின்

றெக்கோடிங் பார்



தமிழ்க் கதைஞர் வட்டம்

த க வ ம்

தமிழ் **பு'னகதை இலக்கிய மேம்பாட்**டுக்கு**ழைக்கும் நிறுவனமா**கிய தமிழ்க் கதைஞர் வட்டம் தகவம் நம் நா**ட்**டு அரசினுக்**கு அனு**ப்பிவைத்துள்ள மனுவும் மடலு**ம்**

22 யூன் 82.

பொதுமக்கள் பூமி

பொதுப்பணித் துறைத்தள கணே இலக்கியபகுதி வெளியீடு

முகவரி:-

பொதுமக்கள் பூமி இங்கம்ஸ் கல்முண் (கி. மா.) இலங்கை.

Pothomackkal Poomy SINGAM'S

KALMUNAJ (E. P.)
SRI LANKA.

¥

ഖി 2-50

மேன் மைதங்கிய ஜே. ஆர். ஜெயவர்த்தன அவர்கள், ஜணுகிபதி, இலங்கை ஜனநாயக சோஸலிசக் குடியரசு, கொழும்பு.

அன்புக்கினிய ஐயா,

தமிழ்க் கதைஞர் வட்டம் (தகவல்) அரசியல், சமயக் கலப்பற்ற - எந்த முகாமிலு சேராத-பிரதேச எல்ஃகளுக்குட்படாத - ஆரவாரம், ஆடம்பரம் விரும்பாத புணேகதை இலக்கிய நிறுவனம் என்பதைத் தாங்கள் அறிவீர்கள்.

எமது நிறுவனம் பல்வேறு இலக்கியப் பணிகளே ஆற்றி வருகின்றது. நூல் வெளியி டுதலும் எமது புனித நோக்கங்களுள் ஒன்றுகும் இப்படியாக இருந்த போதும், கடந்த எட்டு ஆண்டு காலமாக முயன்றும் எம்மால் ஒரு நூலினேயாவது வெளியிட முடிய வில்லே இதே விதமான அனுபவத்தையே இதர இலக்கிய நிறுவனங்களும் அனுபவிக்கின் றன தமிழ் வெளியீட்டாளர்கள் பல்வேறு சிரமங்களே எதிர்நோக்குகின்றமையால்.நூல் வெளியீட்டை பொருளாதார ரீதியில் சாத்தியமானதாக்க முடியாதுள்ளனர்.

இன்றைய நிஃயில், நூல் வெளியிடக் கூடிய ஒரு சூழ்நிஃயை அரசு மாத்திரமே ஏற்ப டுத்த முடியும் தமிழ் வெளியீட்டாளருக்கு அரசு எந்த வகையில் உதவலாம் என ஆராய்ந்த எமது நிறுவனம், வழிவகைள் சம்பந்தமாக ஒரு தீர்மானத்தை ஏக மன தாக நிறைவேற்றி, அதீன இத்துடன் இணேத்துள்ளது புணேகதை இலக்கிய வெளியீட் டுத் துறையின் நலன் கருதி, இவற்றை நடைமுறைப்படுத்தி உதவ தங்கள் மேலான ஆதரவை அன்புடன் வேண்டுகிறேம்.

தங்கள் ஆதரவுக்கு நன்றி உரித்தாகுக.

என்று**ம் உ**ண்மையுள்ள, சேவைக்குரிய, **வேல் அ**முதன். மதிப்பார்ந்த பொதுச் செயலாளர், தமிழ்க் கதைஞர் வடடம் (தகவம்)

Digitized by Noolaham Foundation. noolaham.org | aavanaham.org

STOKET:

மாண்புமிகு ஆர். பிரமதாசா, முதல் அமைச்சர் மாண்புமிகு அ. அமிர்தலிங்கம், எதிர்க்கட்சித் தலேவர் மாண்புமிகு ஆனந்ததில்ல த அல்வில், இராஜாங்க அமைச்சர் மாண்புமிகு ஈ. எல். பி. ஹுருல்லே, கலாசார அமைச்சர் மாண்புமிகு செ. இராசதுரை, பிரதேச அபிவிருத்தி அமைச்சர் மாண்புமிகு சௌ, தொண்டமான், இராமீய தொழிற்றுறை அபிவிருத்தி அமைச்சீர்:

தீர் மானம்

புணேகதை இலக்கிய மேம்பாட்டுக்குழைக்கும் நிறுவனமாகிய தமிழ்க் கதைஞர் வட்டம் (தகவம்) உயர்ந்த தர , மும் இந்நாட்டுக்கே உரிய தனித்துவமும் வாய்ந்த புணேகதை இலக்கிய நூல்களேக் குறிப்பிடத்தக்க அளவு வெளியிட்டு வந்த இலங்கையின் தமிழ் வெளியீட்டுத்துறை இன்று தாழ்வும் வீழ்வும் அடைந்திருப்பதனே வெகு விசனத்துடன் நோக்கி, பொரு ளாதாரம் சார்ந்த காரணிகளிஞலேயே இப்பாதிப்பு ஏற்பட்டுள்ளது என்பதனே உணர்ந்து, இப்பாதிப்புக்களிலிருந்து இந் நாட்டு தமிழ்ப் புணேகதை இலக்கிய வெளியீட்டுத் துறையை மட்டும் முன்னெடுத்துச் செல்வதற்காக நெறிமுறைகளேயும் செயற்பாடுகளேயும் ஆராய்து கிழ்வரும் விதந்துரைகளே முன்வைத்து,இவற்றை நமது அரசு நிறைவேற்ற வேண்டுமெனப்பணி வாகக் கேட்டுக்கொள்ளுகின்றது.

- 1. இலங்கை பு**ண்கதை** இலக்கிய **வெளியீட்டாளருக்கு அ**ரசு பின்வரும் வகையில் ஆதரவும், ஊக்கமும் அளித்தல் வேண்டும்.
- அ) புணேகதை இலக்கிய வெளியீட்டாளருக்குக்கணிசமான ஒரு தொகையை மானியமாக வழங்கள்.
- **ஆ) கடுதாசியை சலுகை விலேயில் பெற ஏற்பாடு செய்தல்.**
- இ) எழுத்தாளருக்கு நூல் **வெளியி**டுவத**ற்**குத் தேவையாகும் தொகையை வங்கிகள் கடஞக வழங்க ஏற்பாடு செய் தல்.
- ஈ) பு**ண்கதை இலக்கிய நூல்களே அரச அச்சக**க் கூட்டுத்தாபனம் சலுகை விஃயில் பதிப்பிக்கவும், வெளியீட்டா ளர்கள் செலவைத் தவ**ணே அ**டிப்படையில் செலுத்தவும் ஏற்பாடு செய்தல்.
- 2. இலங்கைத் தமிழ் நூல்கள் இந்நாட்டிலே விரிவாகச் சந்தைப்படுத்தப்படுவதற்குக் கீழ்வரும் நடைமுறைகள் கையாளப்படல் வேண்டும்.
- அ) இந்நாட்டுத் தமிழ்ப் பிரசுரங்களேயும் கொள்வனவு செய்யுமாறு தமிழ் நூல் இறக்குமதியாளரைப் பணித்தல்.
- **க)** இந்நாட்டுத் தமிழ் நூல்களே அரசு கொள்முதல் செய்து பொது நூல்நிலேயங்களுக்கும், பாடசாலேகளுக்கும் வழங்கல்.
- இ) பரிசளிப்புத் தேவைகளுக்கு இலங்கைத் தமிழ் நூல்களே வாங்குமாறு அரச நிறுவனங்களேத் தூண்டுதல்.
- #) இலங்கைத் தடிழ் நூல்**களே விற்ப**னே செய்வத**ற்**கெணத் தலேநகரிலும் ம**ற்**றைய நகர்களிலும் அரசு நூல் விற் ப**னே** நிலேயங்களே நடத்**தல்.**
- ு. இலங்கைத் தமிழ் நூல்கள் தமிழர் வாழும் பிற நாடுகளுக்கும் சந்தைபடுத்துவதற்கு ஏற்ற நடவடிக்கைகள் எடுக்கப்படல் வேண்டும்
- வேளிநாட்டுத் தமிழ் நூல்கள், சஞ்சிகைகளின் கட்டுப்பாடறற்ற இறக்குமதியை இந்நாட்டுத் தமிழ்நூல் வெளியீட்டுத் துறைக்குப் பெரும் இடையூருக இருப்பதளுல், அதனே நீக்குவதற்குக் கீழ்த்தரப்பட்டுள்ளவற்றை நடைமுறைப்படுத்தல் வேண்டும்.
- அ) முற்றமு**முக்க வர்த்தக நோக்கத்தோ**டு வெளிவருவனவும், தனிமனிதனதும் சமூகத்தினதும் ஒழுக்கப் பண் பாட்டுக் **கோட்பாடுகளேச் சி**தைப்பனவுமாகிய வெளியீடுகள் முற்றுகத் தடை செய்தல்.
- **ஆ**) தமிழ் நூல் **வ**ர்த்த**கத்தை** இருவழிப் பாதையாக அமைத்தல்.

ஒரு பார்வை!

"ஒரு கோடை விடுமுறை"

(நாவல்)

'ഥഞ്ഞി'

சீமகாலப் பிரச்சனேகளே மையமா கக்கொண்டு இலக்கியம் படைக்கவேண் டும் என்று உரத்த குரல் எழுப்பித் கொண்டே, திரும்பத் திரும்பத் சாதிப் பிரச்சனே, சீதனப் பிரச்சனே, சுரண் டல், வர்க்கம் என்று அரைத்த மாவை அரைப்பதும் ஒரே வார்ப்பில் கதைகளே அமைப்பதும் , நமக்கு மிகப் பழக்கமான சங்கதிகள். மிக அபூர்வமாக டொரு கதைகள் எரியும் சமகாலப் பிரச் சின்கள் மையமாகக் கொண்டு, காலப் பதிவுகளாக, வெளிவருவதுண்டு, அந்த வகையில் 'குருதிமலே* நாவலுக்குப்பின் நமக்குக் கிடைத்திருப்பது திருமதி. ரா ஜேஸ்வரி பாலசுப்பிரமணியம் எழுதி 'அலே' யின் 5வது வெளியீடாக வந்<u>தி</u> ருக்கும் 'ஒரு கோடை விடுமுறை' என்ற காவல்.

இந்த நாட்டில் இரு தேசிய இனங் சளுக்கிடையே ஏற்படும் முரன்பாடுகள் அண்மைச்சாலத்தில் முக்கிய சமுதாயப் பிரச்சிண்களாக கூர்மை அடைந்திருப் பது கண்கூடு. ஆனுல் இவை இன்னும் நமது புண்கதை இலக்கியத்தில் புகுந்து கொள்ளவில்லே. 'ஒரு கோடை விடு முறை' இதில் முதல் அடி எடுத்து வைக் கிறது.

இங்கிலாந்தில் வாமும் இலங்கை வாசியான பரமநாதன் ஒரு விடுமுறை யில் ஈழத்துக்கு வருகிருன். ஈழத்தில் ஏற்பட்ட இனக்கலவரத்தில் அவனுக்கு நெருங்கிய சிலர் ட**ாதிப்படை**ந்திருக்கி**ன்** றன்ர். ஆண்டியம் #ඇලාරා எதுவும் செய்ய முடியவில்**லே. மீண்**டும் இங்கி லாந்துக்குத் திரும்புகிருக். ஈழத்தில் உள்ள பிரச்சனே அவன் நெஞ்சில் இருந்து ம**றைந்து வி**டுகிறது. தனிப்பட்ட சில நலன்களேக் கவனிப்பதில் அவன் கவனம் திரும்புகிறது. இரு தோணியில் காவ் வைத்தவனின் நிலே அவனுக்கு. சுயநலத் தின் பெறபேறு சோகமாக முடிகிறது.

இது ஒரு தனிமனிதனி**ன் கதை** அவ்வ: ஒரு சமுதாயத்தின் கூடைது ஒரு இனத்**தின் க**தை. இக்கதையில் வரும் ஒ**வ்வோரு** பாத்திரமும் ஒ**வ்**வோரு வகையினரைப் பிரதிநிதித்துவப் படுத் துகிறது.

சொந்த நாட்டில் திறமைக்கு மதிப் பில்லாத காரணத்தால் அக்கரைப் பச் சைகளேநாடும் பரமநாதன்,ஒன்றன்பின் ஒன்ருக தம் இனத்தவர்மேல் கட்ட விழ்துவிடப்படும் மனிதாபிமானமற்ற மிருக வேட்டையிஞல்; மனம் கிளர்ந்து தீவிரவாதியாக மாறும் சபேசன்; காதல ளுல் கைவிடப்பட்டதுமல்லாமல், கய வர்களால் கற்பையும் பறிகொடுக்கு விட்டு நடைப்பிணமாக வாழும் கார்த் தி**கா,** யாழ்ப்பாணத்துக் கட்டுப்பெட் டிகளான பானுமதி,கௌரி,மேல்நாட்டு சுதந்திரப் பெண்ணுன எலிஸபெத் பேக் கர், பரமநாதனேக் காதல் மணம் புரிந்து கொண்ட ஆங்கிலப் பெண் மரியான். இவர்கள் எல்லோரும் கதையில் உயிரு ள்ள பாத்திரங்களாகநடமாடுகிறுர்கள். அவர்களுடைய குணநலன்கள். நடை யுடை பாளினேகள் எல்லாம் யதார்த்த பூர்வமாக அவர்களே நம் கண்முன்னே நிறுத்துகின் றன.

சொந்தச் சகோதரர்கள் துண்பத் தில் சாதல் கண்டும் சிந்தை இரங்காத பரமநாதன்கள், எவ்வாறு 'சொந்த மண்ணுக்கு வந்தபின்னும் ஆங்கிலேயர் களாக நடிக்கிருர்கள் என்பதற்கு அவ னுடைய வொட்கா குடியும், தன்ஞல் கைவிடப்பட்ட கார்த்திகாமேல் அவ னுக்கு ஏற்படும் சபலமும் வேறுபல பரசாங்குகளும் நல்ல குத்தலான சான் றுகள்.

கொலே, கொள்ளே, கற்பழிப்பு, தீவைப்பு முதலிய சித்திரவதைகளுக்கு உள்ளாகி, இழப்பதற்கு இனி எதுவுமே இல்லே என்ற நிலேயில் வாழும் சபேசங்க ஞுக்கு 'உபதேசம்' செய்யவரும் பரம நாதன்களுக்கு, சுபேசன் நல்ல டோஸ் கொடுக்கிருன். வெளிநாட்டு ககங்களில் தினாக்கும் நம்மவர்களுக்கு இவை நல்ல 'விழிதிறப்புக்கள்'

கதை சொல்லும் உத்தியில்,ஈழத்து எமுத்தாளர்கள் தெரிந்து கொள்ள வேண்டிய பல சிறப்பம்சங்கள் இந்த நாவலில் உள்ளன

- (I) கதாசிரியம் பபூன் மாதிரி அவ் வப்போது மூக்கை நுழைத்து 'லெக்சர்' அடிக்காமல், பாத்திரங்களே மட்டுமே பேசவிட்டிருப்பது.
- (II) அநாவசிமான வளர்த்தல் இல்லாமல், வாசகர்களுக்கும் சிந்தனே உண்டு என்ற அங்கீகரிப்பில் காட்சிக் வேகமாக நகர்த்திச் சென்றிருப்பது
- (III) பாத்திரங்களின் உரையாட ல்கள் அர்த்தமுள்ளதாகவும், அலட்டல் இல்லாமலும் with ஆகவும் அமைந்தி ருப்பது.
- (IV) ஒவ்வொரு பாத்திரத்தின தும் சின்னச் சின்ன குறை, நிறைகளே யும் மிக நுணுக்கமாக வெளிப்படுத்தியி ருப்பது.
- (V) கதையின் கரு ('தீம்') இம்மி யும் சிதறுண்டு போகாமல், கதை முழு வதும் அதையே குளி மையமாகக் கொண்டு வளர்ந்திருப்பது.

ஒருசிறு எச்சரிக்கை,கதையில் 'பிரச் சினேயையும் சொல்லி அதற்குப் பரிகார மும் சொல்லவேண்டும். வர்க்கரீ இயா கப் பாத்திரங்கள் வார்க்கப்படிருக்க வேண்டும் வர்க்கமுரண்பாடுகள் சித்த ரிக்கப்பட்டிருக்கவேண்டும், என்று கையி ல் பூதச்கண்ணுடியுடனும் போஸ்மோட் டம் செய்யும் ஆயுதங்களுட னும் அணுகு பவர்களுக்கு இந்த நாவல் நிச்சயம் ஏமாற்றத்தையே கொடுக்கும்.

ஆணுல், நாவலே ஓரே மூச்சில் படித்து முடிக்கச் செய்யும் விறுவிறுப்பும் படித்துமுடித்ததும் மிக நீண்டநேரம் நம்மைச் சிந்திக்கச் செய்யும் சிறப்பும் இந்த நாவலுக்கு உண்டு.

இக்கட்டத்தில் நாவலின் பதிப்புரை கூறும் சில கருத்துக்களேயும் நமது சிந்த 塔塔塔塔塔塔塔塔塔塔塔塔塔塔塔塔塔塔塔塔塔塔塔塔塔塔

னேயில் கொள்ளுதல் தகும்.

'கூர்மையடைந்துவரும் தே சி ய இனப்பிரச்சனேயின் கில பரிமணாங்கள் இந்நாவலில் வெளிப்படுகின்றன...... சமூக இக்கரையும் கலேத்துவமும் இவ ரது படைப்புகளில் இணேந்து வெளிப்ப டுகின்றன......'

கதாசிரியர் சொல்லும் ஒரு கருத் தும் கவனிக்கத்தக்கது.

'சில வேளேகளில் உண்மைகளே அப் பட்டமாக எழுதிவிடுறேன். உண்மை கள் சிலவேனே தர்மசங்கடமாய் இருப் பதாகப்படுகிறது. ஆணுல் அவை தவிர்க் கப்படமுடியாதவை. சொல்லப் பட வேண்டியவை. என் நாவல்களிலும் சிறு கதைகளிலும் சொல்லப்பட்டு விடுகின் றன. ஆளுல் பிரச்சனேகளுக்குப் பயந்து எங்களேச் சுற்றியிருக்கும், எங்களேப் பிணந்திருக்கும் பிரச்சனேகளேச் சொல் லாது விடுவது கோழைத்தனம்....'

இவ்விரு கருத்துக்களும் நாம் ஆழ்ந்து சிந்திக்கவே**ண்**டியவை. டேலோட்டமா கப் பார்ப்ப**வர்களு**க்கு இது ஏதோ இனக்கலவரம் பற்றிய நாவல் என்றே எண்ணத்தோன்றும் ஆனுல் உண்மை அதுவல்ல, தான், தன்குடும்பம், தன் சுற்றம் என்று வாழ்பவர்கள் இனத்தைப் பாதிக்கும் பிரச்சனேகளுக்கு எவ்வாறு முகம் கொடுக்கிருர்கள் என் பதே இக் கதையின் கரு கதையின் கரு எதுவாக இருந்தாலும், அக்கதையைச் சொல்லும் மூறை, இறுக்கம் கூர்மை, ஆழுட்- இவையே ஒரு நாவலின் சிறப் புக்கு முத்திரைகள். இந்த நாவல் அந்த வகையிலும் சிறப்புப் பெறுகிறது, என் பேத இங்கு முக்கியமானது.

இனப்பிரச்சினே என்ருலே ஒதுங்கிக் கொள்ளும் எஸ்கேப்பிஸ் மனப்பான் மையினர், இந்நாவலின் முன்னுரையில் நிர்மலா, நித்தியானந்தன் கூறும் ஒரு கருத்தை நெஞ்சில் நிறுத்தித் தெளிவு பெறவேண்டியது அவசியம்.

்...தமிழர் தேசிய ஒடுக்கல், விழிப் புணர்வு பற்றி இலக்கியம் படைத்தால், இனவாதம் பேசுகிரும் என்று கூறி, சிங்களப் பெருந்தேசிய வாதத்துக்கு அடிமையாகிப்போன இலக்கிய விமர்ச கர்களின் புண்ணியத்தில் தமிழ் மக்க ளின் தேசிய அபிலாஷைகளே வெளிக் கொண்ரும் ஓரிலக்கியம் வளராமல் முளே யிலேயே நசித்துவிட்டது.**

இந்நாவஃப் படித்தபின், திருமதி. ராஜேஸ்வரி பாலசுப்பிரமணியத்தின் பிற நாவல்களான 'சிறுமுகிற் கூட்டங் கள்' 'உலகமெலாம் வியாபாரிகள்' 'தேம்ஸ் நதிக்கரையில்' முதலியவற்றை படிக்கவேண்டும் என்ற ஆவல் தீவிரமா கிறது அவை எமது கைகளில் கிடைக் கும் நாளே வெகுவாக எதிர்பார்க்கி ரேம்.

சமத்துவ பேரிகை!

மண்ணிற்ப வவகை வண்ணம்ப டைத்திடும் மானுடர் - ன்பவரே, — நெடு விண்ணிற்பு துமைகள் பண்ணிப்பு கழ்பெறு வித்தக நண்பர்களே, — ஒரு சண்ணமி தித்தொரு கண்ணேம தித்திடக் காரணம் உள்ளதுவோ? - உயர் பண்ணேம் றுத்திடும் எண்ணமி சைத்திடு பாடலும் நல்லதுவோ?

அண்டை வெளியிடை நின்றுசு ழன்றிடும் அப்புவி யாருடைமை? — அதை உண்டுபடுத்திடுகின்றஎ ளியநை ஓம்புதல் யார்கட்மை? — அடா, பண்டுமு தல்அவர் தொண்டுபு நீவது பாரையு யார்த்தவன்றே? — அவர் சொண்தி ரிந்திடு கின்றவு டல், எரி கொள்ளிநி கர்த்ததன்றே?

அட்டைப்படத்தை அலங்கரிக்கும் கவிதை.

- ஜீவா ஜீவரத்தினம்

பாரதியின் வெற்றிப் பாதை!

பெருங்கவிக்கோ

விதிக்கும் விதிசெய்தான் பர்ரதி - நெஞ்ச வீணே இசைத்தவன் பாரதி - விஞ்சு மிதிக்குக் கருவாளுன் பாரதி - வஞ்ச மடமை சாடிஞன் பாரதி - அறிவு ந**திக்குக் கரையாஞன் பா**ரதி - ஓங்கு நாட்டுக் காவலன் பாரதி - பொல்லாச் சதிக்குக் கூற்முனன் பாரதி - கோடித் தடைகள் எதிர்த்தவன் பாரதி கொள்கை அரிமாபோல் நிமிர்ந்தனன் - ஈனக் குலேபிடுங்கியே ஆர்த்தனன்! திய கள்ளம் கபடத்தைச் சாடினன் - அன்புக் கனலால் பொசிக்கத்தே முனுன்!-பேதைக் குள்ள மனங்கொண்ட எத்தரை - ஆழக் குழியில் போட்டுப் புதைத்தனன் அடடே எள்ளி நகைத்தனன் இடரினே - வெற்றி ஏற்றம் தொடுக்கப்பா இயற்றினன் படித்தும் சூதுகள் செய்பவர் - கல்விப் பண்பறிந்தும் கீழ் வாழ்பவர், - நன்கு நடித்து வாழ்கின்ற நாயினர் - செல்வர் நாலு பிச்சைக் காசுகள் - வந்து கொடுத்தால் தலேகள் ஆட்டுவர் - ஆட்சிக் குருடர் பதவிக் கலேபவர் - வாய் மடுத்துத் துரோகம் மதிப்பவர் - தாய் மண்ணின் பகைவராம் என்றனன்!

தத்துவம் பலப்பல கூறிஞன் தவம் சார்ந்த பேரின்பம் கூறிஞன் - பல வித்தை அறிவியல் தொழில்களின் - நல மேன்மை விளம்பியும் உள்ளனன் அன்பு நத்தும் அறநெறி உரைத்தனன் புது நடையின் தமிழ்நெறி விண்டனன்! எத்திக்கும் புகழ் மேவிட - அவன் எண்ணில் லாவகை இயம்பினன்! படித்துப் படித்துச் சுவைக்கிருர் - அந்தோ பாதகத்தில் நடக்கிருர் - நேர்மை இடித்துச் சமாதி செய்பவர் - தாளே இருதாள் பிடித்து வணங்கியே - நீதி மடியத் தொழில்கள் புரிகிருர் - பின்பு மாவேபோட்டுப் பாரதி - தன்னே முடி நூற்றுண்டுவிழா வெடு வேடம் மூனேந்து காட்டவும் வருகிருர்! பேசிப் பேசித் தோற்றவர்! - செயல் பெருக்கக் காணக் கூற்றுவர்!- தமக்குள் ஏசிஏசிக் கதைக்கிருர் - சாதி இழிவுப் போர்வை மறைவிருர்! பாசி படிந்த தமிழ் சாதியே - பாரதி பாதை மறந்தின நீதியோ? - அட வேசித் தனத்தினக் கொன்றிடு - பாரதி வெற்றிப் பாதையில் நின்றிடு.

எம்து வாடிக்கையாளர்களே!

விருப்புடன் நீங்கள் பெற்றுக்கொள்ளும் சாக்கு, போத்தல், பித்தனே, அலுமினியம், புதிய படங்குகள், வெற்றுச் சாக்குகளும் சகல பழைய இரும்புச் சாமான்களும் நியாயமான விஸ்யில் பெற்றுக்கொள்ள விஜயம் செய்யுங்கள்*!*

ஜெயலட்சுமி ஸ்தாபனத்திற்கு

JAYALEDCHUMI STORES

General Merchant & Commission Agent.

Dealers in: Gunny-Bags & Bottles Etc.

Prop: G. KIRUPAINAYAGI.

Div. No. 1, Main Road, KARAITIVU - E. P.

'பாரதி பாடல்களிற் பறவைகள்'

(வ. அ. இராசரத்தினம்)

பறவைகள்ப் பாடத கவி**ஞர்க**ள் அன்றும் இல்லே. இன்றும் இல்லே. பார தியார் பாடல்களிலும் காக்கை, சிட்டுக் குருவி, அன்னம், மயில், குயில் போன்ற தமிழ் நாட்டுப் பற**வைகள்**. இட**ம் பெ**று கின்றன.

ஆனுலும் பேராசிரியர் கல்கி பாடி யிருப்பதுபோல நாம் திரமின்று வாழ்ந்த காலத்தில் தன் சிங்கநாதத்தால் நம் மைத் தட்டி எழுப்பியவன் பாரதி.அவன் கவிதைகளில் இப்பறவைகள் எல்லாம் வெறும் மரபையொட்டித்தான் பாடப் பட்டனவா? அல்லது வெறுமனே உவ மானத்தி**ற்காக மட்டுமா? என்**று கேட் டால், காக்கை குருவி எங்கள் ஜாதி, என்று ஜெயபேரிகை கொட்டிய பாரதி **அ**ப்படிப் பாடியிருக்கமு**டியாது** என்று தான் சொல்லத் **தோன்றும். மே**லும் விளுயகரைத் தொழவந்த பாரதி.

பேசாப் பொருளேப் பேச நான்துணிந் சேன் கேட்கா வரத்தைக் கேட்க நான் துணிந் தேன்

மண்மீதுள்ள மக்கள் பறவைகள் விலங்குகள் பூச்சிகள் புற்யூண்டுமரங்கள் **பாவும் என்வினேயால் இடும்பை தீர்**ந்தே இன்பமுற்றன்புடன் இசைந்து வாழ்ந்தி L.Ca

செய்தல் வேண்டும் தேவா தேவர

என்று பிரார்த்திக்கிறுன். ஆமாம் தன்வினேயால் இடும்பை தீர்ந்து பட்சிக ளும் மிருகங்களும் பூச்சிகளும் மனிதர்க ளும் இணங்கி வாழவேண்டும் என்று விரும்பினவன் பாரதி. பறவைகளேயும் கூட மனிதர்களோடு சரிசமானமாக நேசித்த பா**ரதி தன் பாடல்களில் அவற்** றை எப்படிக் **கையாள்**கிறு**ள் என்பதைப்** பார்ப்போ**ம்.**

பாரதி பாடல்**களின் தொகுப்பை** முழுமையாக எடுத்துக்கொண்டு ஆராய்ந்தால் முதலிற் பாரதமாதா திருப்பள்ளியெழுச்சி என்ற பாடலிற் தான் 'புள்ளினம் ஆர்த்தன' என்று பற வைகளேப் பற்றிச் சொல்வதை காண்கி ரேம். பாரத மாதா திருப்பள்ளியெ ழுச்சி என்ற இந்தப்பாடல்கள் தமக்கு

மாணிக்கவாசகரின் திருப்பள்ளியெழுச் சிமை நிவோதுட்டுகின்றன. இப்பாடல்க ளுக்கு மாணிக்கவாசகரே பாரதிக்கு வழி காட்டியாவர்.

ஆனுற் திருப்பெருந்துறையுறை கிவ பிரானே மாணிக்கவாசகர் அயில் எழுப் புவதற்கு கூவன பூங்குயில், கூவிளகோழி குருகுகள் இலம்பின என்று மென்மை யாகத்தான் குரல்கொடுக்கிருர்.

பாரதியோ, தாழ்வுற்று வறுகை மிஞ்சி விடுதலே தவறிக்கெட்டு புள்மை யிருட்கனத்தில் துயில் கொள்ளும் பார தத் தாயைப் புள்ளினங்கள் 'ஆர்த்து' முரசத்தைப்போல, **வெண்**சங்கைப ஆர்த்து எழுப்ப**வை**க்கிரு**ர்.** துயில்கொள்ளும் தாயை எப்படியாவது எழுப்பிவிடவேண்டும் என்ற கவியின் ஆத்திரந்தான் இந்த ஆர்த்தலா?

இன்னெரு காஃப் பொழுதிவே பாரதி பறவைகள் பலவற்றைக் காண் கிறுன். அவைகளின் கவலேயற்ற வாழ்வ கதந்திரமான போக்கு. இவையெல்லாம் விடுதலேக் கவியின் மனதிற் சிந்தனேகளே எழுப்புகின்றன தமக்கு ஒரு நாடகத் தையே சித்தரித்துக் காட்டுகிறுன்.

தென்னேப் பசுந்கிற்றைக் கொத்துச் ச<u>ிறு</u>காக்கை தென்கட**க்** நோக்கி மின்னுகின்ற விழித்தது.

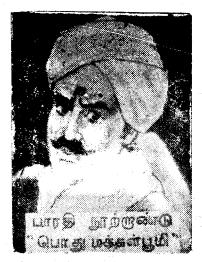
கன்னங்கருங்காகக் கூட்ட**ம் அங்கே** வருகிறது. அதைத்தான் காக்கை பார்த் துக்கொண்டிருக்கிறது.

சின்னக்குருவி ஒன்று எதை நோக்கு கிருய்? என்று காக்கையிடம் கேட்கிறது

பச்சைக்கிளி அதே கேள்ளியைக் குருவியிடம் கேட்கிறது.

கிளியும் குருவியும் *சேர்ந்து அதே* கேள்வியைக் காக்கையிடம் கேட்கின் றன. அதற்குக் காக்கை சொல்கிறது.

ஏமு நாள் முன்னே இறைமகுடந் தான் புனேந்தான் வாழியவன் எங்கள் வருத்தமெல்லாம் போக்கிவிட்டான் சோற்றுக்குப் பஞ்சமில்லே போரிமலே



11-12-81 முதல் 11-12-82 வரை

துன்பமில் வ போற்றற்குரியன் புது மன்னன் காண்ரோர

எண்<u>று</u> காக்கைகள் தெரிந்து கொண்ட புது மன்னனின் புகழ்பாடுகி றது. அந்தப் போதமுள்ள காக்கை.

பின்**ஞல்** வந்து சேட்ட அன்னத்திற் கும் காக்கை அச் செய்தியைச் சொல்கி றது. அன்னம் அதைக் கேட்டு ம**ன்னர் அறம்** புரிந்தால்

வையிகமல்லாம் மாண்பு பெறும் ஒற்றுமையால் மேன்மையுண்டாம் ஒன்றையொன்றுதான் பிழைத்தால் குற்றமொன்று கண்டாற் குறைவுண்டோ வாழ்வினுக்கே

என்று ஆமோதித்து வீட்டுப் பறக்கிறது சுதந்திரமின்றி தம்முள்ளே ஒற்றுமை **யின்**றித் தறிகெட்டு நின்ற தனது சமூ **கத்**தைக் **கண்**டு குழுறிய பாரதி, காஃலப் பொழுதிற் கூடிய பறவையினத்தைக் கண்டு தனக்கே சாந்தி தேடிக்கொள்வ அ போல அமைந்துள்ளது இந்தக் காலேப் பொழுது என்ற அவன் கவிதை.

அந்திப்பொழுதின் போதும் கண் ணுக்கிய கருநிறக் காக்கை காவெனக் கத்துவதும், தென்னோ மரக்கினே மீதி**ற்** பச்சைக்கிளி கீச்சிடுவதும்,சின்னக்குருவி ஒன்று ஜிப்வென்று விண்ணிடையூசலிட் டேகுவதும், பருந்து வட்டமிடுவதும் சேவல் சக்திவேல் என்று கூவுவதும் பார துக்கு

கோலமிட்டு விளக்கின் ஏற்றி கூடி இன்று பராசக்திமுன்னே ஓலமிட்டுப் புகழ்ச்சிகள் சொல்வார் உண்மை கண்டிலர் வையத்து மாக்கள்

என வெறுப்போடு பேச வைக்கிறது பறவைகளேப் போல வாழ்ந்தாலோ என்று பாரதி ஏங்குகிறுன்.

இப்படியாகப் பறவைகளின் சுதந் திர வாழ்க்கையைக்கண்டு வியந்து மனி தர்களால் அவைகளேப்போன்று சுதந்தி ரமாக வாழமுடியவில்லேயே என்று குமு நிய பாரதி

> விட்டு விடுதலேயாக நிற்பாய் - இந்த செட்டுக் குருளியைப் போல

என்று தன் சுதந்திர வேட்கை முழு மையு**ம் கொட்**டிக் குவித்துச் சிட்டுக்குரு வீப் பாடலேப் பாடியிருக்கிறுள். எட்டுத் திசையும் பறந்து திரியவும், மட்டுப்படுத் தப்படாது கொட்டிக்கிடக்கும் வான் ஒளியின் மதுச்சுவையை மாந்தவும். பெ**ட்டையோ**டு கூடி இ**ன்**பம் பெறவும், **குஞ்சைக் கா**த்து மகிழவும், முற்றத்தி**ற்** க**ள் ட** தானியத்தை எடுத்து உண்ண வும், ம**ற்**றப் பொழுது கதைசொல்லி இன்பந்துய்க்கவும் பின்னர் வைகறையில் எழுந்து பாடவும் ஆமாம் நாமெல்லாம் சிட்டுக் குருவிகளாகத்தான் பிறக்க வேண்டும் பாரதி விரும்புவதுபோவ!

இப்படியாகப் பறவைகளின் சுதந் திர வாழ்வில் மனதைப் பறிகொடுத்த பாரதி, கொத்தித் திரியும் கோழியைக் கூட்டிவிளேயாடு, எத்தித்திரியும் காகத் திற்கு இரக்கப்படு சின்னஞ்சிறு குருவி போலப் பறந்துதிரி பறவைகளேக்கண்டு மனதில் மகிழ்ச்சிகொள் என்று பாப்பாக் களுக்கு உபதேசிக்கிருர்.

இப்படியாக தன் முன்னேர்களின் மரபினின்று ஓரளவு வேறுபட்ட பாரதி, மரபை யொட்டிக் கிளியைத்தூது சொல் லவும் வீடுகிருர். எனினும் தில்லேயம்ப லத்தே நடஞ்செய்யும் பிரானின் செல் வத்திருமகனிடம் கிளியைத் தூதுவிட்ட பாரதி. சொல்லவல்லாயோ? என்றுகிளி யிடம் கேட்பதிலும் - உன்னுற் சொல்ல முடியுமா? என்று கேட்கையில் மற்றவர் களின்று மாறுபடுகிருன். கிளிக்கண்ணி கள் என்ற மரபு வழிப்பாடலேப் பாட வந்தபோதும், வள்ளிக்கணவன் பேரை

வழிப்போக்கர்சொன்னுரென்று உள்ளம் உருகாமல், அச்சமும் பேடிமையும் அடி மைச்சிறுமதியும் கொண்டவர்களாய், வாயைத்திறந்து சும்மா வந்தே மாதரம் பாடித்திரியும் எத்தர்களேச் **திற்தோ** லுரித்துக் காட்டத்**தான்** பாரதி அதைப்பயன்படுத்தினுன். அதைப்போ லவே மாணிக்கவாசகரைப் பின்பற்றித் திருத்த சாங்கம் பாடவந்த பாரதி, தன் கிளியின் வாய்வழியேதான் வெகுவாக நேசித்த பாரதமாதாவின் நாமம்,நாடு, நகர், ஆறு, மலே, ஊர்தி, படை முரகு, தார், கொடி இவைகளேத்தான் பாடி ஞன்.கிளியைக் கூண்டிலடைத்து வளர்க் **சும் கொடுமையைச்** சகிக்காத பாரதி கண்ணர் பாடலிலே குண்டுக்கிளியைப் போற் தனிமைகொண்டு மிகவும் நொந் தேன். என்று பாடுகிறுன்.

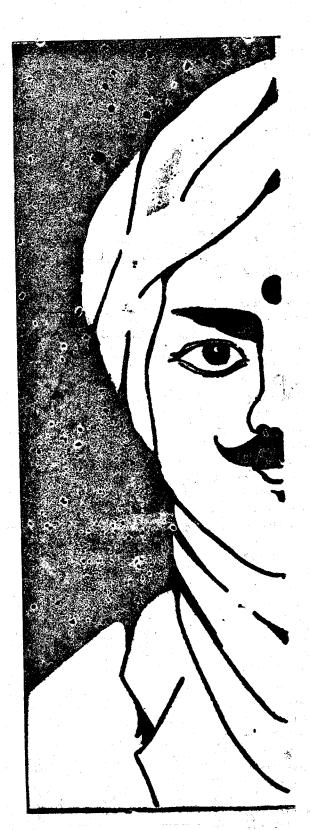
ஆ(னுல் இந்தப்பறவைகளுக்கெல் **லாம் மேலாகப் பா**ரதி நமக்கு**த்** தந்*து* விட்டுப் போயிருக்கும் ்முதுசொம் அவனது குயில்தான்!காணிநிலம் வேண் டும் என்ற பாடலிற்துன் அவனது குயி லின் குரலே முதலாவதாக நாம் கேட்கி ளேம். உலகின் எந்த நாட்டுக் கவிஞ னுமே ஆசைப்படாத போசையாக ' தன் பாட்டுத் திறத்தாலே இவ்வையத்தைப் பாலித்திட பாரதிக்கு காணிநிலம் கேணி,தென்னே,நிலாவொளி,பத்தினிப் பெண் என்ற பல்லேறு சௌகரியர்க ளோடு 'கத்துங்குயிலோசை' வேண்டு மாம் ஆமாம் குயிலின் கூவல் அல்ல. 'கத்துங்குயிலோசை' தா**ன்** வேண்டும் बिलं की (पृक्षं).

வேடனின் அம்பு பட்டு தன் பெண் கிரெஞ்சம் இறந்ததைக்கண்ட ஆண் பறவையின் சோகந்தான் வால்**மீ**கி இராமாமணம் எழுதக்காலாக அமைந் ததாம். சோகத்திலிருந்து தான் அருமை யான கவிதைகள் பிறப்பதாக மேஞட் டுக் கவிஒருவனும் பாடியிருக்கிருன். **தன் பாட்**டுத்திறத்தாலே **இவ்**வையகத் தைப் பாலித்திட விருப்பிய கவிஞனும் அத்தகையதொரு சிறந்த கவிதையை எமுதுவதற்குத்தான் ்குயிலின் சோக இசையைக் கேட்க விரும்பினுன?ஆமாம் அவன் எழுதிய 'குயில்' என்ற நீண்ட **காவியத்திற்கூட எவ்விடத்திலும்** குயில் கூவியதாகவே அவன் குறிப்பிடவில்லே.

அந்தக் குயில் என்ற காவியத்தை பட்டப்பகலினிலே பாவலர்க்குத் தோன் றுவதாம் நெட்டைக்கனவு என்று பாரதி குறிப்பிடுகிருன். அது நெட்டைக்கனவு மட்டுமல்ல ஒரு மோ ஹணமான கனவு. அந்த மோ ஹணக் கனவை இந்தக் கட்டு ரையில் அடக்கிவிட எனக்கு விருப்பமா யில்லே. பிறிதோர் கட்டுரையாகப் பார் ப்போம். ஆனுல் ஒன்றே ஒன்றை மட் டும் இங்கு குறிப்பிடவிரும்புகிறேன்.

காலமாற்றத்தின் காரணமாகப் பாரதியின் தேசீயப் பாடல்கள் சில சிரஞ்சீவத்துவம் பெருமலே போகக் கூடும் ஆளுல் பாரதியின் குயில் தமிழ் இலக்கியத்திற் காலங் காலமாய்க் கற் பாந்த காலம் வரை கூவிக்கொண்டேயி ருக்கும்

***************************** Erc. compliments **MOJEU** best With Ÿ 4 Ť Ť 水水 Telephone: * ₹. * H +



பாரதி கண்ட

சமுதாயம்.

புலவர் **ஏ. டபிள்**யூ, அரியநாயகம் கார்மேல் பாத்திமாக் கல்லூரி, கல்மு**ணே**.

்தமிழகம்! தமிழுக்குத் தகுடஉயர் வளிக்கும் தலேவ**ு எண்**ணித் தவங்கிடக் கையில் இலகு பாரதிப் புலவன் தோன்றினன்! பைந்த மிழ் தேர்ப் பாகன் அவனேடு செந்தமிழ்த் தேனி சிந்துக்குத் தந்தை! **குவிக்கும் கவிதை**க் குயில் இந் நாட்டி**்**னக் **கவி**ழ்க்**கும் பகையை**க் கவிழ்க்கு**ம்** கவிமுரசு; நீடுதுயில் நீங்கப் பாடிவந் தநிலா காடு கமழும் கற்பூரச் சொற்கோ! க**ற்பனே ஊ**ற்றும் **கதை**யி**ன்** புதையல் திறம்பாட வந்த மறவன்; புதிய அறம்பாட வந்த அறிஞன்; நாட்டிற் படரும் சாதிப் படைக்கு மருந்து! மண்டும் மதங்கள் அண்டா நெருப்பவன்; அயலார் எதிர்ப்புக் கணேய**ா வி**ளக்கவன் என்னென்று சொல்வேன்! என்னென்று சொள்வேண்டு தமிழால் பாரதி தகுதி பெற்றதும் தமிழ்**பா ரதியால்** தகுதி பெறறதும்!''

எனப் பாரதிதாசஞல் புகழ்ந்துரைக்கப்பட்ட வர் மகாகவி சுப்பிரமணிய பாரதியார் ஆவர். பண்டி தர்களே படித்துப்புரிந்து கொள்ளக்கூடிய செய்யுட்களே நிறைந்திருந்த தமிழகத்தில் பாமரமக்களும் புரிந்து கொள்ளுமாறு பாக்களுக்கு எளிமையும், இனிமையை யும் தந்தவர்.

அடிமைத் தீனயில் கட்டுண்டு ஆல்லலுற்று, ''தாழ்வுற்று வறுமை மிஞ்சி விடுதஃ தவறிக்கெட்டு பாழ்பட்டுக் கிடந்த'' மக்களிடையே ஒரு புதிய வேகத் திசு உண்டு பண்ணியவை பாரதியாரின் கவிதைகள். ''மாதர் தம்மை இழிவு செய்யும் மடமையைக் கொளுத்துவோம்'' — பாரதி.

இருளில் வாழும் எண்ணங்கள்

சிறுகதை

''அன்புமணி'

விரி லிப வயதில் எல்லோருக்கும் ஏற்ப டுகின்ற லட்சிய வேகம் வடிவேஃவயும் பீடித்தது அதன் பயனே இப்போது அவன் அனுபவிக்கிருன்.

தாய்க்குலம் என்று போற்றுகின்ற பெண் இனத்தை வரதட்சனே என்ற நீழ்த்தரமான வியாபாரத்தால் அவமா னப்படுத்துவதா?சீதனம் என்ற கொடிய ஸ்யாதி, போயும் போயும் பெண்ணேத் தெய்வமாகப் போற்றுகிற தமிழ் இனத் திலா பரவவேண்டும்? மேல் நாட்டிலோ கீழ் நாட்டிலோ வேறு எந்த இனத் திலோ இந்தக்கொடிய வழக்கம் கிடை யாதே அவ்வளவு ஏன் நமது அயல்வீட் டுக் காரராகிய கிங்கள மக்களிடையே கூடக் கிடையாதே.

காலம் காலமாக எத்தனேயோ ஆத்ம ஞானிகளாலும் அரசியல் தீல பர் களாலும், அறிஞர் பெருமக்களாலும் முயன்று ஒழித்துவிட முடியாத இந்தக் கொடிய வியாதியை, சீதனப் பேயை கேவலம் ஒரு முன்றும் வகுப்பு கிள்ரிக் கான. வடிவேல், தன்னந்தனியஞக எதிர்த்துப் போராட முடிவு செய்தான்

அநேகமான ஆண் களுக்கு தாங்கள் தங்கியிருக்கும் வீட்டில் அல்லது எதிர் வீட்டில் யாராவது ஒரு அழகான ெண் ணேச் சந்நிக்கும் போது தான் 'வாங்க மாட்டேன் வரதட் சீன்' என்ற வைராக் கியம் உண்டாகும். ஆளுல் வடிவேல் 'நியூமெதட் நீடர்ஸ்' பாடப் புத்தகத் தில் 'சின்ட்ரல்லா' கதையைப் படித்த போதே மனதில் உறுதியாக அந்தத் தீர் மானத்தை எடுத்துக்கொண்டான்.

பின்னுல் அவன் வாசித்த கதைக ளும், பார்த்த சினிமாப் படங்களும் இந்த உறுதியை மேலும்வலுப்படுத்தின கதைகள், நாவல்கள் வாசிக்கிற கெட்ட பழக்கத்தினுல் இப்படிப் புத்தி பேதலித் துப் போகும் என்று படித்துப்படித்துச் சொன்ன அவன் தாய்மாமன் பிற்காலத் தில் தான் சொன்னது சரியாய்ப்போ யிற்றே என்று மார்தட்டிக் கொள்கிற அளவுக்கு வடிவேலனின் உறுதி உறுதி யாக இருந்தது.

''என்னடா சொல்கிருய்? வீடு, வாசல், எதுவும் இல்லாமல், சீதனமும் வாங்காமல் நீ அந்தப் பெண்ணேக் கல் யாணம் செய்யப்போகிருயா? உனக் கென்ன பைத்தியமா பிடிச்சிருக்கு? போதும் நீ உத்தியோகம் பார்த்த லட் சணம் பேசாமல் மாற்றம் எடுத்துக் கொண்டு ஊரோடு வந்து சேர்''

''அம்மா, நமக்கெதற்கம்மா சீத னம்? நான் உனக்கு ஒரு மகன் நமக்குச் சொந்தமாக இந்த வீடு இருக்கிறது உன் கண்ணுக்கு பிறகு இந்த வீட்டில் நான் தானே இருக்கபே 'ன்டும் இருப்பதென்முல் இன்னெரு வீடும் வளவும் எதற்காக?''

ந்த யா வி வொருத்தன் ஹெறுக் சுப் பத்தாக வீடு வாசல் தேடிப் போடுமுன் எதற்காக? அதனுல் லாபம் இநக்கு சொத்துக்கு எப்போதுமே மதிப்பு உண்டு அது மட்டுமல்ல சொத்து வைத்திருப்பவர்களுக்கும் மதிப் பு உண்டு?

் இந்தப் போலி அந்தஸ்து எல்லாம் நமக்கு வேண்டாம் அம்மா*்.

் இது போலி அந்தஸ்து இல்லே யடா? இதுதான் உண்மையான அந் தஸ்து வீடு, வளவு, பொக்கம், நகை நட்டு, காணி பூமி, இவையெல்லாம் சீதனமாக வாங்குவது ஒரு அந்தஸ்துக் காகத்தான் . இந்தப் பக்கத்தில் வீடு, வளவு, போடபட்ட நகையுடன்; குறை ந்த பட்சம் ரூபா பத்தாயிரம் சீதனம் இல்லாமல் பார் கல்யாணம் செய்திருக் கிருர்கள்? சொல் பார்க்கலாம். போன மாசம் புனிதவதிக்கு கல்யாணம் நடந் ததே ஞாபகம் இருக்கிறதா?மாப்பிள்ளே ஒரு பீயோன் சீதனம் பத்தாயிரம், அத் துடன் வீடு, வளவு, போடப்பட்ட நகை**

்இந்த அநியாய வழக்கத்தில் நாமும் பங்கு கொள்ளவேண்டுமா?°

'எதுடா அநியாயம்?'

்நான் உனக்கு ஒரே மகளுக் இல்லா மல் ஒரே மகளாக இருந்திருந்தால் இப் போதும் இப்படிக் கேட்டிருப்பாயா≀்

'வேண்டாத கற்பன எல்லாம் உனக்கு எதற்கு? நான் சீதம்எதிர்பார்ப் பதற்கு ஒரு முக்கிய காரணம் இருக்கு. இந்த ஊரில் நம்மை உதாசீனம் செய்து உதறித் தள்ளியவர்கள் முகத்தில் கரி பைப் பூசுவதற்கும், சமுதாயத்தில் ஒரு அந்தஸ்தைப் பெறுவதற்கும் நான் உன் கல்யாணத்தைத்தான் மஃபோல நம்பி யிருக்கிறேன். என்நம்பீக்கையில்மண்ணே அள்ளிப்போட்டுவிடாதேடா.

தாயின் உள்ளம் வடிவேலுக்குப் புரிந்தது.

தந்தையின் மறைவுக்குப் பிறகு வடி வேலே ஒரு மணிதஞைக ஆக்குவதற்கு அவள் தன்னேச் சக்கையாகப் பிழிந்தி ருந்தாள். அந்தக் காலத்தில் 'போக் கத்த பொன்னம்மாக் கிழவி' என்ற அவளே ஒதுக்கி வைத்திருந்த ஊரார். வடிவேலுக்கு கிளார்க் உத்தியோகம் கிடைத்ததும் மெல்ல மெல்ல அவளோடு ஒட்ட முனேந்தார்கள்.

ஊரின் நாலா பக்கமுமிருந்து திரும மணப்பேச்சுக்கள் அவள் வீட்டை நோக்கி வந்தன. சேர்மன், போஸ்ட் மாஸ்டர், சிருப்பர் போன்ற பெரிய புள்ளிகளின் தூதுகளும் மூன்மும், நாவாம் ஆட்கள் மூலமாக வந்து சேர்த் தன. கிழவிக்குப் பெருமை பிடிபட கில்லே.

தன்னே ஒரு காலத்தில் என்னிநகை யாடிய ஊரவர்களின் கொட்டத்தை அடக்குவதற்கு இறைவன் நல்லதொரு வாய்ப்பைத் தந்தான். என்று உள்ளூர மகிழ்ந்தாள் அவள், தாய்க்கு அடங்கிய பிள்ளேயாக வளர்ந்த வடிவேல் தன் எண்ணத்தை செய்வான் என்று அவள் முழு நம்பிக்கை வைத்திருந்ததிலும் தவ றில்லே.

வடிவேல் யோசித்தான்.

தாயின் மனம் நோகாமல் மெல்ல மெல்ல அவள் மனதைமாற்றவேண்டும் தன் லட்சியம் நிறைவேறுவது எவ்வளவு முக்கியமோ, அதைவிட முக்கியம், கடைசிக் காலத்தில் தாயின் உள்ளம் உடைந்து நொறுங்கிப் போகாமல் காப்பாற்றப்படவேண்டியது.

அவள் மாமா ஆறமுகம்பின்னே ஒரு பள்ளி ஆசிரியர், வடிவேலேப் படிக்க வைத்து கிளார்க் உத்தியோகம் பெற் றுக் தரும்வரை பல்வேறு கட்டங்களி லும் பாலமாக நின்று உதவியவர். அத ஞல் பொன்னம்மாவின் பெருமதிப்புக்கு ரியவர். அதேசமயம் அவர் இந்தக் காலத்து மனிதர். தனது திருமணத் அக்கு அவர் கொழுத்த சீதனம் வாங்கி கூலும் மார்க்ணிஸம் பேசுகிறவர் பேப் பர் படிக்கிறவர் கல்கி, ஆனந்தவிகடன் வாசிக்கிறவர். இன்றைய இள்ஞர் போக்கைப் புரிந்தவர்.

வடிவேல் அவர் உதவியை நாடிய போது அபயக்கரம் அளித்தார் அவர். காரணம் அப்போது அவருக்குப் பெண் குழந்தைகள் எதுவும்பிறந்திருக்கவில்லே.

கொழும்பில் வேஹ் பார்க்கும் பையுள்கள் சிங்களப் பெண்களேக் கட்டி இழுத்து வருவது, வீட்டுக்குத் தெரியா மல் வெளியூரில் திருமணம் செய்து கொண்டு குடும்பம் நடத்து வது, போன்ற செய்திகள் அவர் மூலம் வடி வேலின் தாயாகுக்குத் தெரிய வந்தன.

அது மட்டுமல்ல, தாய் தன் காத லுக்குத் தடையாக நின்றமையால் தற் கொலே செய்துகொண்ட தனயன், காத லுககுக் குறுக்கே நின்ற கயவர்களே கத் தியால் வெட்டிக் தொன்ற காதலன்

காதல் கைகூடாமையால் கல்லடிப் பாலத்திலிருந்து சோடியாகக் குதித்த காதலர்கள் போன்ற கொட்டை எழுத் துச் செய்திகளேத் தாங்க வந்த மித்தி ரன் பேப்பர்களேயும் ஆறுமுகம்பின்கோ, போன்னம்மாக் கிழவியின் வீட்டில் வைத்து வாசித்தார்.

்ப்ரெயின் வாஷிங்° நல்ல பலணேத் தந்தது. பொன்னம்மா வடிவேலின் இரு மணத்துக்கு ஒரு படியாகச் சம்மதித் தாள்.

தம்பதி சமேதராக வடிவேல் வந்து இறங்கியபோது அந்த ஊரே மூக்கில் விரவே வைத்து வியந்தது.

சீதனம் எதுவும் வாங்காமல், வீடு வளவு இல்லாமல் திருமணமா? இது எண்ணடா அதிசயம்?

'ஊரில் வீடு வளவு காணியுடன், கால் லட்சம் சீதனமாகக் கிடைக்கும் எல்லாவற்றையும் உதறித் தள்ளிவிட் டானே இந்தப் பேய்ப் பெடியன்.

'பொன்னம்மாக் கிழவிக்கு நன்முக வேணும்'.

ஊர் வம்பு அலே மலேபோல எழுந்து பொன்னமாக்கிழவியையும் ஒரு தாக் குத் தாக்கிச் சென்றது.

வந்த புதிதில் பொன்னம்மா மரும களே மிகவும் அன்பாகத்தான் நடத்தி ஞன். ஆணல் போகப் போகக் கடுகடுப் பும் சிடுசிடுப்பும் அவள் போக்கில் இடம் பெற்றன. ஆரம்பத்தில் அப்சரஸாகத் தெரிந்த அருணுதேனி நாளடைவில் அவ லட்சனமாகத் தெரிந்தாள்முதலில் குண வதியாகத் தெரிந்த அருணு பின்ஞல் கோட்டாளுகத்தான் தெரிந்தான் மக னின் உள்ளம் கவர்ந்தவள், மருமகள், என்ற கணிப்பில் ஏனே ஒரு மாற்றுக் குறைந்தது

பொன்னம்மாக் கிழவியின் முணு முணுப்பும் `டுசிடுப்பும் ஆரோகணை கதி யில் வளர்ந்தண. இயல்பாகவே வாயில் லாப் பூச்சியான அருணு, மாமியார் என்ற மரியாதை காரணமாக மேலும் ஊமையானுள்.

பாட்டு வாய்ச்சால் கிழவியும் பாடு வாள் அல்லவா?

அருளுவின் அமைதி பொன்னம்மா

வுக்கு மேலும் உற்சாகத்தைக் கொடுத் தது。 அந்த உற்சாகம் அருணுவின் மௌனத்தைக் கிழித்துக் குதறுகிற அளவுக்கு வளர்ந்தபோதுதான் பிரச்சி கோகள் தலே தூக்கின.

இரவில் படுக்கையறையில் தலேய ணேயில் முகம் புதைந்த விம்மல்கள். விசும்பல்கள் என்ற வெடிப்புகள் மூலம் வீட்டில் நடக்கிற குரூர நாடகம் மெல் லக் கசிந்து வடிவே லுவின் காதுகளிலும் வழிந்தது.

ஆணுலும் வடிவேலுவிஞல் அதை நிறுத்துவதற்கு எதுவும் செய்யமுடிய வில்லே, காரணம் அவன் தாய்க்கு அடங் திய பிள்ளே. மனேவிமேல் காதல், தாயின்மேல் பாசம். மெல்லவும் முடி யாது விழுங்கவும் முடியாது

அருணு மூன்று குழந்தைகளுக்குத் தாயான பின்னும் பொன்னம்மாவின் போக்கில் எவ்விதமாற்றமும் ஏற்படாத படியால் அந்த வீடு வியட்நாம் வீடாக மாறியது அதன் காரணமாக வடிவேலு வுக்கு நீதிபதி வேலே கிடைத்தது

அதாவது மாலேயில் காரியாலயத் திலிருந்து அலுத்துக் களேத்துப்போய் வீட்டுக்கு வந்தால், பொன்னம்மா -எதிர் - அருணு, வழக்கு விசாரணேக்கு ஆயத்தமாக இருக்கும் எரிச்சல் காரண மாக திர்ப்புகள் சில வேளேகளில் ஒரு தலேப் பட்சமாகவும், காதல் மனேவி யின் கன்னங்களேப் பதம் பார்ப்பதாக வும் அமையும்.

பொன்னம்மாவுக்கு ஒரு 'ஓப்செ ஷன்'.

அருணுவுக்கு வாழ்வு சொடுக்குவள் நான் ஆசவே அவள் இங்கே நாலபப் போல் அடங்கி ஒடுங்கி இருக்கவேண் டு நாய் என்முல் அப்படி இருக்கலாம் உள்ளமும் அதல் உணர்வுகளும் கொண்ட மனிச ஜீன்னல் அப்படி இருக்க முடியுமா?

உணக்கு என்ன ஒரு திமிர் இருந் தால் என்னேயே எதிர்த்துப் பேசுவாய்?

'அநியாயத்தைக் கதைத்தால் ு எத் தனே நாளேக்குத்தான் பொறுக்க முடி யும்? இதற்கு ஒரு முடிவு கிடையாதா?'

'என்னடி, என்னடி, சொல்கிமுடி?

தான் அநியாயம் கதைக்கிறேகு? என்ட மகன் எத்தனேயோ பெரியபெரிய இடங் களேசெல்லாம் விட்டுப்போட்டு, ஒரு சதம் சிதனம் வாங்காமல் வீடு வளவும் இவ்வாத உள்ளே இங்கே கூட்டி வந்து ராசாத்திமாதிரி வைத்திருக்கிருனே. அதுக்கு இதுவா நீ காட்டுகிற நன்றி?•

்தான் ஒன்றும் நன்றி மறந்துபோ கல்ல நீதான் கடவுளே மறந்து கதைக்கி ருய். மகளேப் போல நடத்த வேண்டிய மருமகளே。 நாயைப்போல நடத்துகி டுப்புற

'என்ட பெருமானே; இவ<u>ளுடைய</u> வாய் நீளுகிற நீளத்தைப் பார், மாமி யார் என்று ஒரு மரியாதைகூட இல்லா முல்்

'ம**ரியாதை கொடுத்து** மரியாதை வாங்கவேணும் •

'என்னடி என்னடி சொன்னுப்?... பொன்னம்மாவுக்குப் பொறுக்க முடிய வில்லே ஆங்கார மிகு தி**யால்** A(B,Cas கிடந்த விறகு கட்டை ஒன்றை எடுத்து வந்து பயங்கரமாக ஓங்கிளுள்.

அருணுவவ **விரட்டுவதற்காகத்** தான் அவள் அப்படி ஓங்கிளுள் என்று லும், ஆவேச நடுக்கத்தில் அந்த விறகு கட்டை அருணு வின் மன்பையில் ்மடேர்' என்று விழுந்தது.

'**ஐபோ அம்**மா!' என்று **அ**லறிய படியேமண் கூடயைப்பிடித்துக்கொண்டு அப்படியே உட்கார்ந்தான் A (15 (600). குழந்தைகள் மூன்றும் குய்யோ முறை யோ என்று கக்குரலிட்டன. பக்கத்தார் ஓடி வந்தனர்.

நிலேமை விபரீத**மாகப் போய்விட்** டதைக் கண்ட பொன்னம்மா தன்மேல் குற்றம் இல்லாமல் தப்புவதில் அக்கறை கொண்டாள். அருணு விறகுக்கட்டை யால் அடிக்க வந்ததாகவும், தான் தந் காப்புக்கரகத் தடுத்ததாகவும் கதைகட் முவிட்**டாள்**.

வடிவேல் ஸ்தலத்துக்கு வந்தபோது பொன்னம்மா மொலு, மொலு என்று புலம்பிக் கொண்டிருந்தாள். சுற்றிவர நின்ற பெ**ண்கள், ஒ**ரு மாமியாருக்கு ஒரு மருமகன் விறகுக் கட்டையால் அடிக்க வந்த குரூரச் செயல்பற்றி மிக அக்கரையுடன் சர்ச்சை செய்துகொண் முருத்தனர். அருணு இல்லே. அவள் வீட் தெரியவத்தனு. டுக்குள் தண்மைப் பொத்தியபடி உட் கார்ந்திருந்தான்.

வடிவேலேக் கண்டதும் பொன்னம்மா ஒப்பாரி வைக்க ஆரம்பித்துவிட்டாள். மற்றவர்கள் ஒத்து இரைகள். வடிவேல் கோவலன் காலத்துக் பாண்டியகை மாறி**ளுன். எவ்வித** பேச்சுமின்றி வீட் டுக்குள் புகுந்து அருணுவின் தலேமையி ரைப் பிடித்துத் தரதரவென்று இமுத்து வந்து கண்மண் தெரியாமல் சாடிஞன்.

பெற்ற தாயை விறகுக் கட்டை யால் அடிப்பதென்றுல் எந்த மகன் தான் பொறுத்துக்கொள்வான்?

ஒரு சில விளுமுகள் அங்கே கூச்ச லு**ம். கு**ழப்பமுமாக இருந்தது.

வடிவேல் மனேவியை அடிக்க, அருணு துடித்துக் துடித்துக் கதற, **்அ**டிக்கா தடா. அடிக்காதடா[®] என்று பொன் னம்மா தூரத்தில் நின்றுகொண்டு தன் கருணேயை வெளிப்படுத்த சுற்றி நின்ற வர்கள் அந்த அருமையான காட்சியை ரசி**த்துச் சுவைத்துக் கொண்டிருக்க**, தற்செயலாக அங்கு வந்த ஆறமுகம் பிள்ளே அடிதடியை நிறுத்தி அருளுவை. விடுவித்தார்.

அன்றிரவு அவ்வீடு மயான அமைகி யில் மூ<u>ழ்</u>கி இரு<u>ந்தது</u>. டிறுதாள் காலே அருணுவை வீட்டில் காணவில்லே. வீடே ஸ்தம்பித்தது. அஞணு இம்சைபொறுக்க முடியாமல் எங்காவது போய் உயிரை மாய்த்துக்கொண்டாளோ என்ற எண் னம் வடிவேலே வீட போன்னம்மா வையே அதிகம் கலங்க வைத்தது நல்ல வேளேயாக அப்படி. ஒன்றும் நடக்க வில்லே அருளு பத்திரமாகப் பிறந்தகம் போய்ச்சேர்ந்துவிட்டாள் என்ற செய் தியை ஆறமுகம்பின்னே கொண்டுவந் தார்.

்என்ன இருந்தாலும் ஒரு பெண்் ணேக் கைநீட்டி அடிக்கக் கூடாது.*

ஒரு வாரத்தின் பின் ஆறுமுகம் பிள்ளே வடிவேலுக்குப் புத்தி சொல்லிக் கொண்டிருந்தார். பொன்னம்மாவின் காதுகளில் அவர் வார்த்தைகள் ரிலே **ஆ**கிக்கொ**ண்** முருந்தன.

இந்த ஒரு வாரத்துக்குள் பல விஷ யங்கள் பல உண்மைகள் வடிவே<u>ல</u>ுக்குத்

சண்டை நடந்த மறு நாளே, பொன் னம்மா விறகுக் கட்டையால் அருணு வின் மண்டையில் மடாரென்றுபோட்ட **விஷயத்தை, ஐவிட்**னஸ் களான, வடி வேலுவின் குழந்தைகள் வடிவேலின் குழத்தைகள் வடிவேலின் காதுகளில் போட்டுவிட்டன. பொன்னம்மா கார ண மில்லா முல் அருணுவைக் கரிச்சுக் கொட்டும் *சங்க*திகளும் எப்படியோ வடிவேலுக்குத் தெரிய வந்தன.

அருணு இல்லாத காரணத்தால் **வீட்டில் ஒரு தனப்பம் ஏற்பட்டி**ருப்பது ஸ்பஷடமாகத் தெரிந்தது.

அகுணு கவனித்து வந்த சமையல் வேலே பொன்னம்மாக்கிழவியின் தல யின் விழுந்தது. அவளால் சமை**யல்** வேலேயையும் கவனித்துக்கொண்டுகுழந் தைகளேயும் மேய்க்க முடியவில்லே. ஆகவே வடிவேல் அடிக்கடி அலுவலகத் துக்கு லீவு போட்டுக்கொண்டு குழந்தை களேக் கவனிக்க வேண்டியதாயிருந்தது.

போதும்போதாதற்கு, உண்மையை ஆராயாமல் அருணுவை அநியாயமாக அடித்து நொறுக்கிய வேதனே வடிவே *லேப் புழுவாக அ*ரித்**துக் க**ொண்டிருந்

ஆறுமுகம்பிள்ளே தொண்டையைச் செருமிக் கொன்படார்.

்அகுளுவிஞில் எவ்வளவு வேலே இத்த வீட்டில் நடைபெற்றிருக்கிறது. என்பதை இப்போதாவது உணருகிறீர் களா? ஆக நீங்கள் நினேப்பதுபோல் அருணு இந்த வீட்டில் சும்மா உட்கார் ந்து சாப்பிட்டுக்கொண்டிருக்கவில்லே, 'உண்மைதான் மாமா அவள் இல்லா மல் வீடே வெறிச்சென்று இருக்கிறது.

்ஒரு மனே**லி**யின் பணிவிடைகள் ருபா சதக் கணக்கில் எவ்வளவு பெறும தியானதென்று ஒரு இங்கிலீஸ் பேப்பரில் போட்டிருந்தார்கள். ஒரு வேலேக்காரி யின் சம்பளம், ஒரு சமையல் காரியின் சம்பளம், ஒரு தாதியின் சம்பளம் இத் தூயும் ஒரு மனேனியிஞல் மிச்சமாகின்

'அருணு தல்ல மாதிரி,மத்றப் பெண் களேப் போல புடவை, நகை ஆசையோ சினிமா ட்ராமா **ஆசையோ** கிடையாது. வெளியில் சுற்றித் திரிவதோ வீட்டில் வழ்பளப்பதோ அவளுக்குப் பிழுக்காது.

தானுண்டு தன் குழந்தைகள் உண்டு **என்று வீடே** கதியாகக் கிடந்தால்•்.....

• அப்படித்தான் சில பொருட்களின் பெறுமதி பக்கத்தில் இருக்கும்போது நமக்குத் தெரிவதில்லே. இப்போ பிறந்த **வீட்**டுக்குப் போங்க்கூட அவள் என்ன நிம்மதியாக இருக்கப் போகிருளா? குழந்தைகள் என்ன கதியோ, கணவன் என்ன கஷ்டப்படுகிருஞே என்று தான் கவலேப்பட்டுக் கொண்டிருப்பாள். 🖰

உள்ளேயிருந்து பொன்னம் மா வெடித்தாள்.

' நன்ருகக் கவலேப்படட்டும். மாமி யாரை மதிக்காத மருமகளுக்கு அப்பு டித்தான் வரவேண்டும்.

்நீ விஷயம் புரியாமல் பேசாதே அக்கா. அவள் இல்லாதது உணக்கும் உன் மகனுக்கும் தான் கஷ்டம் அவளுக்கு ஒரு கஷ்டமும் இல்லே. இந்தா நீ பார்க் கிருதானே.

'என் தல்விதி. அறுபவிக்கிறன், எவ்வளவோ சீதனம் வாங்கிக் கல்யா ணம் செய்த வீடுகளில் மருமகள் எவ்வ ளவோ அடக்க ஒடுக்கமாக இருக்கிறுள். இவள் என்னடா என்முல் ஒன்றுமில்லா மல் வந்துவிட்டு, வாய்க்கு வாய் என்னே எதிர்த்துக் கதைக்கிருள்??.

' ஏன் கதைக்கிறுள் நல்லா யோசிச் சுப் பாரு. நீ ஏதாவது ஏடாகூடமாகக் *கதைத்தால் தான்* அவளும் ஏதாவது கதைப்பாள் நீ சும்மா இருந்தால் அவள் ஏன் வாயைத் இறக்கிறுள்?.

'ஏன் மாமியார் ஏசிஞல் பட்டுக் கொள்ளக் கூடாதோ?' கல்யாணமே ஆகாமல் கிடந்த பொண்ணுக்கு என் மகன் வாழ்வு கொடுத்தான் நான் ஒரு செம்புச் சதம் சிதனமாக வாங்கல்ல. அப்படிப்பட்ட என்னேத் தெய்வமாக வைத்துக் கும்பட்டவே என்டு மல்ல வா அவள்.!

் நிதானமாகச் சிரித்தார் ஆறுமுகம். பிள்ளே 'அக்கா உன்னுடைய இந்த எண் ணம்தான் இந்த வீட்டை நரகமாக்கியி ருக்கிறது*. ஒரு பெண்ணுக்குக் கல்யா ணம் ஆகிவிட்டால் அவளேவைத்துக் காப்பாற்றவேண்டியது கணவனுடைய பொறுப்பு. சட்டப்படி கணவனுடைய சம்பாத்தியம் முழுக்கமனேவிக்கே சொந்

தம். உன்னுடைய_ு சௌகரியக்குக்காக மகனே இந்தவீட்டில் நீவைத்துக்கொண் டிருக்கிருய். அதனுல் அவளும் மனேவி என்ற உரிமையுடன் அவனுடன் இங்கே **இ**ருக்கி*ருள்*. இங்கே அவள் இருக்கக் கூடாது என்றுல் அவளே துரத்திவிட்டு மகன் மட்டும் இங்கே இருக்க முடி**யா**து வேறு வீடு பார்த்துக்கொண்டு வடிவேல் அவளுடனேயே இருக்கவேண்டும். அப் புறம் உன்பாடுதான் திண்டாட்டமாகி · 1000年1日 1000年 விடும்.

்இது எ**ன்**னடா நியாய**ம்? என்**னு டைய மகன் என்னுடன் இருக்காமல் எங்கேயோ இருந்*து* வந்தவளுடன் போயிருப்பது?

உனக்கு விஷயமே விளங்கவில்வே அக்கா ! கல்யாண த்துக்குப் பிறகும் மகன் அம்மாவுக்குப் பிள்ளேயாக இருக்க முடி யுமா? சட்டப்படி மனேவிக்குத்தான் முழு உரிமையும் அவர்களுடைய பராம ரிப்பில்தான் நீ இருக்க முடியும்.

் 'என்னடா இது அநியாயக் கதை கதைக்கிருய்? என்ட வீட்டில் இருந்து கொண்டு என்ட மகன் போடுகிற பிச் சையில் வாழ்ந்துகொண்டு என்னேயும் எதிர்த்துக்கதைக்கிற தெண்டர் ல அதென்னடா நியாயம்?

்நான் சொல்றிறது உனக்கு வீளங் கவில்லே அக்கா நான் சொன்னேனே கல்யாணத்துக்குப் பிறகு' முழு உரிமை யும் மன்விக்குத்தான் என்று அதை நீ உணர்ந்துகொள்ள வேண்டும் அணவ் னின் சம்பாத்தியம் முழுவதும் மனே விக்கு உரியது ஆணுல். முனிதாபிமான அடிப்படையில் திருமண*த்துக்கு*ப் பி**ன்** னும் மகன் தாயைப் பரஈமரிக்கவேண் டும் உண்மையில் அவர்கள் பொடுகிற பிச்சையில் வாழவேண்டியவுன் கீ. மாறுக் நீபோடும் பிச்சையில்வாழுவேண் டியவள் அவள் என்று நீ எண்ணுகிருய் அது தான் இவ்வளவு _ குழப்பத்துத்கும் _ காரணம்!.

உள்க்குப் பைத்தியிம்து கூடியுச்சி. ருக்கு! அல்லது அவ**ள் ஏ**தும் மருந்தைக் கிருந்தைப் போட்டு உன்னே வசப்படுத் தியிருக்கவேண்டும்.

ஆறுமுகம்பிள்*ளே* அலட்சியமாகச் கிரித்தார்.

் அக்கா இது நாளுகச் சொன்ன தில்ஃ. சட்டம் அப்படிச் சொல்கிறது. அருணு கோர்ட்டுக்**குப் போக**மாட் டாள். ஆனுல் அவள் அப்படிப்போளுல்-ஜீவுளும்சம் கோரினுல்-அவளுக்கு மட் டும் மாதம் இருநூறு ரூபாய் ஜீவனும் கட்ட வேண்டியிருக்கும். ஆளுல் உனக்கு அப்படி எந்தஉரிமையும் இல்லே. ஏதோ நடைமுறையில் நம் சமு தாயத்தில் மருமகள் மாமியஈருக்குக் ் கட்டுப்பட்டிருக்கவேண்டும் என்ற வழக் ் கூட்டு கூட்டி கும் இருப்பதால் இந்த உண்மைகளே எல்லாம் மறந்து நீங்கள் வேறு ஏதோ ஓர் கற்ப**்ன உலகத்**தில் இருக்கிறீர்கள்.*

> பொன்னம்மா மிரண்டுபோய் பேய ரைக்கவளேப்போல ஆறுமுகம்பின்ளே பைப் பார்த்தாள். ஆறுமுகம்பின்னே தான் கையில் வைத்திருந்த அன்றைய தின்சரியை அவசர அவசரமாகப் பிரித் தார்.

் 'இன்றையப் பேப்பரில இப்படி ஒரு கேஸ் வந்திருக்கு. ஒரு மனேவிக்கும் நான்கு குழந்தைகளுக்கும் முன்னூறு ரூபா ஜீவனும்சம் கட்டும்படி தீர்ப்பர்யி ருக்கிறது.

இவ்வளவ நேரம் மௌனமாக இருந்த வடிவேல் இப்போது வெடிக் தான்.

்அப்படி நமக்கு ஏதும் ஏற்பட்டால் எடுக்கிற சம்பளம் முழுதும் ஜீவனும்சம் ூகட்டத்தான் சரியாக இருக்கும் 🌯

அவன் பதிலில் மனேவியைப் பிரிந்த வேதனே. தாய்மேல் உள்ள ஆத்திரம் எல்லாம் சேர்ந்து ஒரு ஆவேசம் ் எதி ரொலித்தது.

٠. ۲

் சில ஹிநாடிகள் அங்குமௌனம் நில **வியது** பொன்னம்மா எதுவம் என்பது **ஆறுமுகம்பிள்**ீளக்கு. ஆறு தலேக் கந்கது 🐪 🐪 👝

ு ' என்ன செர் அதிரும் அக்கா? வடி கேல் அனுப்பி அருணுவைக் கூட்டிவ ரச் சொல்வவா? அல்லது இந்தவீட்டை **இப்**படி**யே** . சாவீ நமாதிரி வைத்துக் கொண்டிருக்கப் போகிறீர்களா?

பொன்னம்மா தொண்டையைச் செருமிக் **கொண்டாள்** 'இந்த வீட்டில இனி என்ட வார்த்தைக்கு மதிப்பேது? நீங்க எல்லாரும் ஒரு பக்கட சேர்ந்இட் டீங்க, உங்க இஷ்டம் போல செய்யுங்க

Paris Line

எனக்கும் என்ன இன்னும் கொஞ்ச நாள்தானே! பொன்னம்மாவின் நெஞ் சக் களகல்லும் கொஞ்சம்நெகிழ்ந்துருகி யிருக்கிறது என்பது ஆறமுகம்பிள்ளேக் குப் புரிந்துவிட்டது. அவர் அர்த்த புஷ் டியோடு வடிவேஃப் பார்த்தூர் வடிவே லன் முகம் மலர்ந்திகுந்தது.

அம்மாவின் மனமாற்றத்துக்குக் காரணம் என்ன? ஆறுமுகம்பிள்ளே அக் குவேறு ஆணிவேருகப் பிட்டு வைத்த சட்டப்பிழ்ச்சின்களாக அல்லது உண் மையிலேயே மருமகள்மேல் ஏற்பட்ட அனுதாபமா? அல்லது அருணு இல்லா மல் குடும்பத்தைக் கொண்டு சமாளிக்க முடியாது என்று கண்ட அனுபவ அறிவா? அல்லது நியாயம் தன்பக்கம் இல்லே என்று தன் சொந்தத் தம்பியே தன்னே விமர்சித்ததால் ஏற்பட்ட தெனிவா?

அது எது என்பதையும் வடிவேல் நிச்சயப்படுத்திக்கொள்ள விரும்பிஞன்.

'வீட்டைவிட்டு ஓடிப்போனவளே நான் தேடிப்போகமாட்டேன். வேண்டு மாளுல் அவளாக வரட்டும். இல்லே பென்முல் நீங்கள் யாராவது போய்க் கூட்டிவாருங்கள் என்று கோபமாக இரைந்தான் வடிவேல்.

. சிறிது நேர மௌனத்துக்குப்பின் அம்மாவிடமிருந்து பதில் வந்தது, 'அவள் தனியே எப்படிடா வருவாள்? நீ தான் போய்க் கூட்டிவரவேண்டும். வேண்டுமாஞல் ஆறுமுகம் மாமாவை யும் கூட்டிக்கொண்டுபோ ்.

வடிவேலுக்கு மகிழ்ச்சி பிடிபட வில்ஃ.

அருணுவை அழைத்து வருவதற் காக ஆறுமுகத்துடன் புறப்பட்டபோது காற்றில் மிதந்து செல்வதுபோல் உண சீந்தான் வடிவேல்.

(யாவும் கற்பணு)

பாரதிக்கு

யாரீடென்பேன்

பாரதியே நீயன்று கனவு கண்டை பசியதரைக் — காணிநிலம்— இன்றுகெண்டோம் ஆரதிரும் தென்னேமேரக் — கீற்றுக்கண்டோம் அழகுசிறு வீடுகண்டோம்— உண்மையப்பா தீரமுடன் — தீர்க்கதரி — சனமாய்ச்சொன்ன தெய்வீகப்புலவனடா – நீயல்லாது; வேறுயார் உண்டு என வினவுகின்றுர் வெற்றிகண்டே உழவர்மனம் மகிழ்ச்சிபொங்க



கம்பஞர் வள்ளுவஞர் — இளங்கோ — ஒளவை காளமாமேகமொடு – ஒட்டக்கூத்தன் யாருமுனக்கீடில்லே – கனல்தெறிக்க யாத்தளித்த உன்கவிகள் வாழுமப்பா கார்முகில்போல் — வான்முழங்கி — இடியடித்து கவிமழைகள் செய்த — சுப்ர — மணியா — உன்னே போற்று தற்கு — ஆயிரம்நா — கோடி — போதா? ் புதுமைகண்ட — புரட்சிமணி நீயேயப்பா



அனல் தெறிக்க — நீ பொங்கி - வெண்சங்க இ அர்ப்பரித்த – கவிதைகளே - அடுக்கிவிட்டால் கணல் பறக்கும் – பாரதியார்? என்று கேட்டு கண்மூடி - ஒழித்திடுவார் புலவரெல்லாம் விலேமதிக்கமுடியாத – மணியாய் முத்தாய் வீசிவிட்டால் – அறிவுலகம் – அள்ளிக்கொள்ள இஃமறைபோல் நூருண்டை இன்றுகண்ட எம்தலேவர் பாரதிக்கு யாரீடென்பேன்.

புலவர் ஈழமேகம்

ஒரு ஏழைப் பெண்ணின் **வாள்**

சு. சமுத்திரம்

🕶 ந்தச் சிறுமி செல்லக்கிளிக்கு ஆங்கி லத்தில் அதிர்ஷ்டம் கெட்டதாகக் கூறப் படும் எண்ணளவு வயதிருக்கலாம். குற் *ரூல மஃ*லையில் ச**ற்று உ**யரத்தில் மரக் கொம்புகளே விறகுகளாக்கும் பணியில் அவள் ஈடுபட்டிருந்தாள். பாவாடை **பைச் சற்றுத் தூக்கி இடுப்பில் செருகியி** முழங்கால்களும் ருந்**ததா**ல், அவள் கள்ளி விறகுகளேப் போலவே தோன் றின ஜாக்கெட் என்று கூறப்படும் ஒட் டுக் கந்தையின் முன பக்கம் இரண்டு **மூன்று ்ஊ**க்கு'களால் பூட்டப்பட்டி ருக்க, பின்பக்கம் பல பொத்தல்கள்; **அவள் விறகுக**ளே ஒடிக்கும் கைகளேப் *யார்த்தால்* ஒரு கொம்பு **இன்**னெரு கொம்பை ஒடிப்பதுபோலவும், அவள் துணைக்கு மாற்றுக் கால்கள் *மா <u>ந்</u>று*க் தயாரித்துக் கொண்டிருப்பது போலவும் தோன்றும். மனிதனுக்குப்பய **ப்பட்டுபது**ங்கும் பு**லியைப் போல,** புவிக் குப்பயந்து த**ன்**னேமறைத்துக்கொள்ளும் மர்**னேப்போ**வ புதர்களுக்குள் தன்னே **மறைத்துக்கொண்டே விறகுகளே** ஒடி<u>த்</u> தாள் காட்டிலாகா அதிகாரிகள், குறிப் **பாக '**ரேஞ்சர்' தான் அவளுக்கு வேங் கைப்புவி. ஒரு தடவை இப்படி விறகு கள் ஒடிகும்போது விறகும் கையுமாகப் பிடிபட்டு, அந்த விறகுகளில் ஒன்று லேயே அடிபட்டு அந்த விறகளவிற்கு முதுகில் வீக்கம் பெற்றவள். ஆகையால் ஒரு தடவை உணவைக் கொத்தும் காகம். பல தடவை திரும்பிப் பார்ப் பதுபோல் அவள் ரேஞ்சரை எச்சரிக்கை **யாகப் பார்த்துக் கொண்டாள்.**

ஆயிற்று, கட்டு விறகு சேர்ந்துவிட் டது. அவற்றைக் காட்டுக் கொடிகளால் கட்டி மூன்று கிலோ மீட்டர் தொலேவில் இருக்கும் விறகுக்கடையாரிடம் கொடுத் தால் ஒரு ரூபாய் கிடைக்கும் அதை வைத்து, அங்கிருந்து இரண்டு கிலோ தொலேவில் உள்ள வீட்டில் படுக்கையில் "ஊக்கமும் உள்வலியு**ம் உண்**மையி**ல் பற்றுமில்லா** மாக்களுக் கோர் கணமும் – கிளி**கேரி** வாழத் தகுதி யுண்டோ?" — பார**ி**

கிடக்கும் அம்மாவுக்கு அரிசி வாங்கிச் சமைத்துப்போடலாம்.

மணி 11-30 ஆகிவிட்டது. இப் போது புறப்பட்டால்தான் வீட்டிற்கு இரண்டு மணிக்குப் போய்ச் சேரலாம். செல்லக்கிளி திடீரென்று சப்தம் கேட் டுத் திரும்பிப் பார்த்தாள். 'அய்யய்யோ ரேஞ்சரா?'

மருண்டு போன செல்லக்கிளி முகிழ்ச் சியடைந்தாள் அழகான ஒரு கார். முரான்ஸிஸ்டர் ஒலிக்க, இரண்டு கும ரிப் பெண்கள் சிரிக்க, இரண்டு வாலிபர் கள் குதிக்க ஓர் ஏழு வயதுப் பாப்பா சிணுங்க, ஐம்பது வயதுக் கண்ணுடி ஆசாமியும், அவரை ஒரு காலத்தில் கைப்பிடித்ததுபோல்தோன்றியநடுத்தர வயதுப் பெண்மணியுடன் இறங்குவதற் காகக் குலுங்கி நின்றது. சீமை நாயும் இருந்தது; இறங்கியது.

செல்லக்கிளி கீழே நிள்ற அவர்க ளேயே பார்த்துக் கொண்டு நின்றுள். விறகைக் கட்டிஞன்.

அருவிக்கு அப்பால் ஒரு சிறு குண் நின் அருகேயுள்ள பசும் புல்தரையில் வயதான அம்மாள் ஒரு சிவப்புக் கம்ப வியை எடுத்துப் போட்டாள். கண்ணுடி மணிதர் ஒவ்வொன்றுக எடுத்து வைத் தார் கடை நிறைய இருந்த ஆப்பிள் பழங்கள், தெர்மாஸ் பிளாஸ்க், உரு கோக்கிழங்கு, உப்புப் புளி வகையைருக்க கோக் கொண்ட எவர்சில்வர் பாத்திரம்; ஓர் அலுமினியப் பாத்திரம்-இன்ன பிற

பாத்திரங்களே வாங்கி வைத்த அம் மாவுக்குக் கை வலித்திருக்கவேண்டும். வாய் வலிக்கும்படியாக கேட்போருக்குக் காது வலிக்கும்படியாக, 'ஏண்டி அங் கேயே நின்னு எப்டி? கொஞ்சம் ஒத்தா பண்ணுங்க…' என்று கத்தினூள். வாலிபப் பெண்கைவில் குதிரைமாதிரி கொண்டையின் பின் பகுதி தூக்கி திற்க, நின்றவள் - மூத்தவளாக இருக்கவேண் டும்-தன் பங்குக்கு இரண்டு எவர்சில்வர் டம்ளர்களே எடுத்துக் கோடுத்து 'ஒத் தாசை' செய்தான். இன்குறைருத்தி ஒரு பையனுடன் உலவிக்கொண்டிருந்தான். ஏழு வயதுப் பாப்பா, அவர்களோடு போகலாமா அல்லது வயதானவர் பக் கம் போகலாமா என்ற போசித்துவிட்டு பின்பு கார் பக்கம் நின்ற நாயின்மீது லேசாக சாய்ந்து கொண்டு நின்றது

'ஸ்டவ்வ... எடுத்துட்டு வாக்கோ!' கண்ணுடி மனிதரின் முதுகு காருக்குள் போனது. பிறகு டிக்கியைத் திறந்தார். ஸ்டவ் இல்ஸ்-இல்லவே இல்ஸ். 'அங்க இருக்கான்னு பாரு' என்ற டிக்கிக்குள் இருந்தே குரல் கொடுத்தார் வயதான அந்தப் பெரியம்மா பலங்கொண்ட மட் டும் கத்தினை.

ஒங்கள எடுத்து வைக்கச் சொன் னேன்...வைக்கலியா.. ? படிச்சி படிச்சி சொன்னேன்...!?

வயதானவரு**ம் திரும்பி**க் கத்தி**ளர்**

்நீ 'செக்' பண்றது தானே?"

ஆசை தீர சாப்பிடலாம் என்ற தைரியத்தில் உலவிக் கொண்டிருந்த இளம் 'பெண்டுகள்' பாப்பு வின் கை யைப் பிடித்து அதை நண்டு மாதிரி தூக் கிக் கொண்டு முகாமருகே வந்தார்கள்.

'இதுக்குத்தான்..... நான் ரெண்டு ஸ்டவ் எடுத்து வைக்கச் சொன்னேன்... நீங்க ஒண்ணுகூட வைக்கல...' என்குள் இளம் பெண் ஒருத்தி.

'பேசாம தென்காசில போ**ய் சாப்** புடலாம். இப்ப**வே** பசிக்குது**' என்***ருன்* **ஒரு வாலிபன்.**

.

•)

வயதான அம்மா, கண்ணுடிக் கண வணே எரித்துவிடு வது போல் பார்த்தாள் அவள் வயிறு ஸ்டவ் மாதிரி பற்றி எரிந் தது என்ன செய்வதென்று எல்லோரும் குழம்பிப் போய் இருக்கையில் செல்லக் கிளி விறகுக் கட்டைச் சுமந்துகொண்டு மலேயிலிருந்து இறங்கிக் கொண்டிருந் தாள்.

கண்ணுடிக்காரருக்கு ஒரு ஐடியா உதித்தது

் அந்தப் பொண்ணேட விறக வாங்கி சமைக்கலாமா?'

'விறகய்யா சமைக்கப் போறீங்க' என்று ஒருத்தி 'ஃப் ' அடித்தாள். வய தான அம்மா இந்த விட்டை ரசிக்க வில்லே நல்ல பசி அவளுக்கு; அதோடு சமைக்கப் போகிற வள் அவள் இல்லே.

'ஆமா அது தான் நல்ல யோசன. னிறகால சமையல் பண்ணுஞ ருசியா இருக்கும்.'

பேச்சு மேற்கொண்டு நீள்வதற்கு முன்னதாக அந்தச் சிறுமி அடிவாரத் திற்கு வந்துவிட்டாள். அவர்களிடம் ஏதோ பேச வேண்டும் என்று நினத் தாள் பளபளப்பாக இருந்த அவர்களி டம் பேசுவதற்குக் கொஞ்சம் வெட்கப் பட்டாள். பின்னர் விறகுக் கட்டைச் சிறிது தலேக்குள்ளேயே நகர்த்தி 'பால ன்ஸ்' செய்து கொண்டே ஒரு தகவலே வெளியிட்டாள்

'பொழுது சாயுறதுக்கு முன்னுல போங்க. ஏன்னு, தண்ணி குடிக்க புலி, ஓநாயில்லாம் அப்ப வரும். ஒரு தடவை குளிச்சிக்கிட்டிருந்த ஒரு ஆள ஒரு புலி கொன்னுட்டு.

எல்லோரும் ஒருவரையொரு ச் தள்ளிக்கொண்டு காரைப் தார்த்து ஓடப் போஞர்கள் சிறுமியால் சிரிப்பை அடக்கமுடியவில்லே. சிரித்து முடித்த தும் சீரியஸாகப் பேசிஞன்:

'இப்ப வரா**து...** பொழுது சாஞ்ச பொறவுதான் வரும் '

போன உயிர் திரும்பியவர்களாய் அந்தக் கோஷ்டி மீண்டும் உட்கார்ந்தா னும் அனிச்சையாக மலேப் பகுடுகள்யும் அருகே இருந்த ஒரு குகையையும் டார்த் துக் கொண்டு ஒருவரோடொருவர் நெருங்கி நெருங்கி இருந்து கொண்டார் கள்.

'ஏ பொண்ணு, ஒன் பேரு என்ன?'

'செல்லக்கிளி.**'**

'ஒனச்கு சமைக்கத் தெரியுமா?'

்**வீட்ல** நான்தான் சமைப்பேன்.*

'ஒன்ன கவனிச்சுக்கிரேம், இந்த விறகுக்கும் பணம் கொடுத்துடுரேம். இதோ அரிசி இருக்கு, எல்லாம் இருக்கு சமைச்சிக் கொடுக்கிறியா?'

செல்லக்கிளி அந்த யோசனேயைப் பரிசீலனே செய்பவள்போல் தகேக்குமேல் இருந்த விறகுக்கட்டுக்கு மேல் இரண்டு கைகளேயும் கொண்டு போய்ப் பின்னிக் கொண்டு நின்*ருள்*. அவள் வீட்டில் நாலு மணிக்குத்தான் சாப்பாடு;இப்படி நா<u>லு</u> மணிக்குச் **சாப்**பாடுவ*தா*ல் பகல் சாப்பாட்டை முடித்தது மாதிரியும் ராத்திரி சாப்பாட்டை முடித்தது மாதி ரியும் ஆகிவிடும். 'அம்மா பசியில துடிப்பா .. இப்ப போஞதான் நாலு மணிக்குச் சோறு திங்கலாம் ஏன், இவி யதான் கவனிச்சிக்குறேனுசொல்ருவள. நாமளுஞ் சாப்பிடலாம், அம்மைக்கும் கொண்டு போவலாம் எதுல கொண்டு போவ முடியும்? ஏன் முடியாது? நாலு ஆலஇலய எடுத்து ஈர்க்கால் குத்திட்டா போச்சி. எனக்கும் எங்கம்மாவுக்கும் சாப்பாடு போட்டு விறவுக்கு ரெண்டு ரூவாயும் சமையல் கூலி ரெண்டு ரூவா யுமா நாலு ரூவா தருவியளான்னு கேக் கலாமா? சீச்சி .. அநிகமா ஆசைப்படப் படாது. சைக்கதுக்குச் சாப்பாடு... ளிறவுக்கு மட்டும் ஒண்ணர சூவா தந்தா ோதும் கண்டிஷனு பேசிக்கலாமா? சீச்...! பெரிய இடத்துல போயி கருர் டேசுறது தப்பு தருவாவ. தருவாவ. போயும் போயும் சோறு போடுங்கன்கு பிச்சைக்காரி மாதிரி கேக்கது? ஏன் கேக்கப்படாகு?"

- சிறுமி யோசித்துக்கொண்டிருந்த போது அவள் வாயிலிருந்து வருவதை தேவ வாக்காக நினத்துக் கொண்டு அந்தப் பசிக் கோஷ்டி காத்து நின்ற போது கண்ணுடிப் பெரியவர், 'சீக்கி ரமா சொல்லு... நேரமாவது' என்ருர்.

அவள் சீக்கிரமாகச் சொல்லவில்லே. விறகுக் கட்டை சீக்கிரமாக இறக்கி வைத்துவிட்டுக் கொஞ்சம் தொலேவில் கிடந்த மூன்று பெரிய உருண்டையாண கற்கள் ஒவ்வொன்ருகக் கொண்டுவந்து. போட்டாள். பிறகு மூன்றையும் முக் கோண வடிவத்தில் வைத்து 'அண்டை' கொடுத்துவிட்டு விறகுக்கட்டில் இருந்த சுள்ளிகளே எடுத்து முருங்கைக்காய் அள விற்கு ஒடித்து அடுப்புக்குள் வைத்து விட்டு அங்கேயும் இங்கேயுமாகக் கிடந்த சருகுகளேப் பொறுக்கி சுள்ளிகளுக்கு மேலே வைத்துவிட்டுத் 'தீப்பெட்டி' என்றுள்.

சுல்லாம் **ரெடி**‡

ஏழு பேரடங்கிய அந்தக் கொஷ்டியில் அறுவர் வட்டமாக உட்கார்ந்து கொண்டார்கள் கண்ணுடிக்~ாரர் வட் டத்துக்கு உள்ளே நின்றுர். சீமை நாய் பௌவ்யமாகச் சிறிது மரியாதையான தூரத்தில் நின்றது. செல்லக்கினி ஒவ் வொன்றுகளடுத்து வட்டத்திற்கு உள்ளே வைத்தாள் எவர்சில்வர் தட்டுக்கள் வட்டமிட்டன.

இதற்குள் சாப்பாட்டுத் தட்டிற்குள் கையைக் கொண்டுபோன ஆதிரைக் கொண்டைக்காரி, 'அய்யய்யோ! என் மோதிரம் என் மோதிரத்தைக்காணல என்று கத்தினுள் உடகார்ந்தவர்கள் எழுந்தார்கள் ஒவ்வொருவரும் ஒவ் வோர் இடத்தில் தேடினுலும் சில்லார் கண்களும் அருவிப் பக்கம் ஓடிட்டோய்த் தேடிக் கொண்டிருந்த சிறுமியையே சந் தேகமாகப் பார்த்ததால் அவர்களால் சரியாகத்தேட முடியவில்லே, ப்லிக்குப் பயந்து குறிப்பிட்ட தூரத்திற்கு மேல் அவர்களால் போகவும் முடியவில்லே.

ூய்யய்யோ... ஒரு ப்வுண்' மோதி ரம்... ஆசையோட போட்ட மோதிரம்

'லாட்**ஜ்ல வச்சிட்டு** வந்திட்டி**யா≀்**

'இவா லாட்ஜ்ல கைய வச்சா லும் வைப்பாளே தவிர மேர்திரத்த வச்சிட்டு வரமாட்டா..'

'குமார்... இது விளேயாட்டுக்கு சம யமா? அந்தப் பக்கமா பாரு.'

'வேலேக்காரக்குட்டி அமுக்கியிருக் கும். அது முழியே சரியில்ஸ... கேடுறது மாதிரி பாசாங்கு பண்ணுது பாரு....'

'அய்யய்யோ…என் மோதிரம்....., மோதிரம் கிடைக்காம நகரமாட்டேன் ் அதுக்குள்ள புலி வந்துட்டா...?'

்சி... என்ன விளேயாட்டு இது? நல்லா தேடுங்க...'

்அவரகிட்ட…இருக்கான்னுசோ தண் போடலாம்.்

அவர்கள் செல்லக்கிளியைச் கூப்பிட வேண்டிய அவசியமே எழவில்லே அவளே 'பாறை மேல கிடந்தது . ''என் று சொல்லி வீட்டு மோதிரத்தை எடுத்துக் கொண்டு வந்தாள். குளிக்கும்போது மோதிரத்தைக் சுழற்றி வைத்ததை நின்வுபடுத்திக் கொண்டே மோதிரக் காரி அந்தச் சிறுமியைச் சோத ண போட யோசனே சொன்ன அவள்-ஒன்றும் பேசாமல் மோதிரத்தை வாங் கிப் போட்டுக்கொண்டாள்.

பிக்னிக் கோஷ்டி சாப்பாட்டில் இறங்கியது. சிறு மி. பாத்திரத்தில் இருந்த சோற்றைப் பரிமாறப் போன போது அவள் கைகளேயும் கால்களேயும் பார்த்து முகத்தைச் சுழித்த பெரியம்மா "ஐபாகிட்டே கொடு...அவரு பரிமாறு வாரு" என்று கொல்லிவிட்டுச் செல்ல க்கிளியின் பொறுப்பைக் கண்ளு டி ஐயாவுக்குப் பதவிப் பிரமானம் செய்து வைத்தாள்.

உருளக்கிழங்கு பொரியலாகவும் முட்டைக்கோஸ் கூட்டாகவும் கையோ டுகொண்டு வந்த 'கிப்ஸ்' காரமாகவும் கத்திரிக்காய் - வாழைக்காய் - முருங் கைக்காய் சாம்பாராகவும் தட்டுக்களில் பாய்ந்தன. போதாக்குறைக்குக் கண் ணேச் கிமிட்டும் ஆம்லெட்டு'கள்.

செல்லக்கிளிக்கு அப்போதே சாப் பீட வேண்டும் போலிருந்தது. அதே சமயம் கொஞ்சம் குறைவாகச் சாப் பீட்டு வீட்டு அம்மாவுக்கு அதிகமாகக் கொண்டு போக வேண்டும் என்று நிணே த்தாள்.கைகாலெல்லாம் வேர்வை. தலே வீல் அடுப்புக்கரி. இவ்வளவு அருமை யான சாப்பாட்டைக் குளிக்காமல் சாப் பீட அவளுக்கு விருப்பமில்லே அதோடு. அவர்கள் சாப்பிடும்போது அங்கே நிற் பது 'பௌசாகவும்' தோன்ற வில்லே

செல்லக்கிளி குளிக்கப் போனுள். குளித்தாள் உடம்போடுஒட்டிக்கொண் டிருந்த பாவடையைப் பிழிந்து விட்டுக் கொண்டு ஈர ஜாக்கெட்டோடு இரும்பு வதற்கு அவளுக்குக் கொஞ்சம் வெட்க மாக இருந்தது அதற்குள், 'ஏ...பொண்ணு...! நாளேக்கு நல்லா குளிச்சிக்க லாம்.. சீக்கிரமா வா'' என்ற பெரிய ம்மாவின் குரஸ்க் கேட்டு, கிட்டத்த ட்ட ஓடிஞள் ராத்தரிக்கும் நாளேக்கும் மறு நாளேக்கும் சேர்த்துச் சாப்பிட வேண்டும்! இந்த மாதிரி சாப்பாடு இனி மேல் எப்போ கிடைக்கப் போவுதோ..?

சாப்பிடக் கூப்பிடுவதாக நி**ணேத்** துப் போனுல் அவர்கள் அவர்கள் சாப் பிட்ட தட்டைக் கழுவச் சொன**ஞ**ர்க**ள்** செல்லக்கிளி ஜாடையாகப் பாத்திரத் தைப் பார்த்தாள் அதில் ஓர் அரிசிகூட இல்லே எங்கேயாவது எடுத்து **வைத்தி** ருப்பார்களோ என்று கண்களேச் சுழல விட்டாள்.வெங்காயத் தோல்களும் கறி வேப்பிள்லே இல்களும் நைந்து போண மிளகாய்களும் சூப்பிப் போடப்பட்ட முருங்கைக்காய் துண்டுகளும் கிடந்தன ஏமு வயதுப் பாப்பா மட்டும், ' அவளு க்குச் சோறு போதுங்கோ*் என்றது. உடனே கண்ணுடிக்காரர், ''வேஃலக்கா ரக்குட்டிக்கு வைக்கலியா?** என்று கேட்டார். அவர் 'டோன்' பாப்பா வைச் சமாதானப்படுத்<u>த</u>ுவ சுற்காக மட் டுமே சொல்வது போல் ஒலித்தது.

பெரியம்மா மட்டும் சலிப்போடு சொ**ன்னை.**

''நல்ல ப சி எல்லாம் காணுததக் கண்டது மா திரி சாப்புட்டுட்டுங்க... இதே மா திரி **வீட்**ல சாம்பிட்டா எவ்வளவு நல்லா இருக்கும்...?

''நான் சாப்பிடல்ல.. வசந்திதான் ஒரு பிடி பிடிச்சிட்டா...!''

''ஏய்..பொய் சொல்லாத.. பொய் சொன்ன வாய்க்குப் போஜனம் கிடை க்காது...'

எஸ்லோரும் 'வாய்' விட்டுச் சிரித் தார்கள். செல்லக்கிகிளிக்கோ வாய் விட்டு. மனம் விட்டு உடம்பெல்லாம் குலுங்கக் குலுங்க அழ வேண்டும் போலிருந்தது.

பட்டினியால் தவிக்கும் அம்மாவு க்கு..? இப்பவே மூணு மணி இருக்கும் அவள் ஏகாந்தி மாதிரி மெல்ல நடந் தாள். ஒரு குவியல் உணவைத் தின்று, கொண்டிருந்த சீமை நாய், அவள் தன் ஞேடு போட்டிக்கு வரப் போகிருள் என்று பயந்து மாதிரி 'லொள்' என்றது ''ஏ பொண்ணு... சீக்கிரமா பாத்தி ரத்தக் கழுவு... புலி வந்துடப்பேவுது' என்று பெரியவர் சொன்னதும்,செல்லக் கிளி சுய நிண்வுக்கு வந்தாள்.

அவள் தனக்குத்தானே சமாதான ஒப்பந்தம் செய்து கொண்டாள். 'பர வால்ல... சாப்புடாட்டா செத்தாபோ வோம்? ஒருவகையில் சாப்புடாமப்போ வது நல்லதுதான். நிறையாதுட்டுக் கொடுப்பாங்க.. அம்மாவுக்கு ஏதாவது வாங்கிட்டுப் போவலாம்... ஒண்ணும் குடிமுழுவிப் போவல... ஒண்ணே ஒண் கூறதான்.. இப்படி தெரிஞ்சிருந்தா தூர ஊத்துன கஞ்சித் தண்ணிய குடிச்சிருச்க லாம்.. பரவால்ல.. காசு நிறைய கிடை க்கும்.

செல்லக்கிளி அவசர அவசரமாகப் பாத்திரங்களேக் களுவிளுல் இதற்குள் வாலிபப் பையன்களில் ஒருவண் காரை 'ரிவர்ஸ்'னில் கொண்டு வந்தான் பெரி யவர் 'டிக்கி'யைத் திறந்தார் மு த வே மாதிரி வாயைப் பிளந்து கொண்டிருந்த 'டிக்கி'க்குள்ளும் கார் ஸீட்டுக்குக் கீழே யும் எல்லா சாமான்களும் ஏற்பட்டண பையன், டிரைவர் இருக்கையில் உட்கா ந்தான் எல்லோகும் ஏறிஞர்கள்; நாயுந்

செல்லக்கிளி கைகளேப் பிசைந்து கொண்டு நின்றுள் கண்ணுடிக்காரர் பைக்குள் கையைவிட்டு ஓர் ஒந்து ரூபா நோட்டையும் எடுத்தார். சிறுமிக்குப் பயங்கரமான மகிழ்ச்சி.

பெரியவர் முகத்தைச் சுழித்துக் கொண்டே, ''அஞ்சு ரூபா நோட்டா இருக்கே.. ரெண்டு ரூபாய் சேஞ்ஜ் இரு க்கா?'' என்று கேட்டார்

எல்லோரும் இல்லே என்பதற்கு அடையாளமாகத் தலேயை 'மைணஸ்' மாதிரி ஆட்டியபோது கஞ்சியிலும் டடுகஞ்சியான பெரியம்மா, 'ஒரு' டிபாய் போதும் . விறகுக்கு ஐம்பது பை சா .. வேலேக்கு ஐ பது பைசா . கொஞ்சமாவது பொறுப்பிருந்கா ரெண்டு குபாய் கொடுக்கணுன்னு சொல்லுவிங்களா'' என்முள் .

''இது மெட்ராஸ் இல்ல டாடி... அங்கதான் விஸ்வசி அதிகம் `சுலுயும் அதிகம்.. ஓசியில விறகு பொறுசுகிற ஊரு இது...... இதுங்களுக்கு இருபத் தஞ்சு பைசாோலட்சம் ரூட் மாதிரி என்றுள் பொருளாதாரப் பட்டதாரி யான குதிரைக் கொண்

டிரைவர்-பையன காரை ஸ்டார்ட் செய்து அதை நகர்த்திக் கொண்டிருந் தான் சிறுமியும் காரோர் சேர் ந்து நடந்தாள் கண்டிக்காரர் ஒரு ரூபாய் நோட்டை அவள் கையில் தினித்தபோ துகார் உறுமிக்கொண்டு ஓடியது

சிறுமி அந்த ஒரு ரூபாய் நோட்டையே வெறித்துப்பார்த்தான். பின்பு ஆத்திரம் தாங்க முடியாமல் அதைச் சுக்கு நூருகக் கிழித்துப் போட்டான். இரைச்சலோடு விழுந்து கொண்டிருந்த அருவி, ஓங்கி வளர்ந்த மரங்கள், பச் சைப் பசேலென்று பாசி படிந்த பாறைகள். அங்குமிங்குமாகப் பறந்து கொண்டிருந்த மைஞக் குருவிகள்-அக்தனேயும் அவளுக்குப் பொய்மையாகத்தெரிந்தன. சிறிது நேரத்திற்குப் பிவகு கிழித்துப் போட்ட ரூபாய் சிதறல்களே ஒன்று சேர்க்கப் பார்த்தாள். முடியவில்லே அம்மா முகத்தில் எப்படி விழிம்பது! அவள் பசித் தீயை எப்படி அனேப்பது?

செல்லக்கிளியின் கண்களிலிருந்து இரண்டு சொட்டு-இரண்டே சொட்டு உஷ்ண நீர் கொதித்துக் கொண்டிருந்த பாருங்கல் ஒன்றீல் விழுந்த சமயத்தில்-

மெட்ராஸ்கோஷ்டிபோய்க்கொண் டிருந்த அந்தக் கார் ஒரு பள்ளத்தில் உருண்டு விழுந்து குப்புறக் கிடந்தது. பெற்ரோலில் தீப்பற்றி காரும் அதற் குள்ளிருந்த சாமான்களும் எரீ ந்து கொண்டிருந்தன. ஒரு ரூபாய்த் தானே நீட்டிய கண்ணுடிக்காரர் ஒடியா மல் இருந்த ஒரே ஒரு கையால் காருக்குள் இருந்தவர்களே வெளியே இழுத்துப் போட்டுக் கொண்டிருந்தார்.

பாப்பாவுக்கும் நாய்க்கும் **த வி ர** எல்லோருக்கும் பயங்கரமான அடி.

'ஏழையின் கண் ணீர் கூர்வானே ஒக்கும்' என்பார்கள். அந்த வாள், கார் சக்கரங்களாகவும் கண்ணுடிகளாகவும் பாதாள பள்ளமாகவும் பெற்ரோல் தீயாகவும் மாறலாமோ?

— நன்றி ஆனந்தவிகடன்

காரிகையே! நீயே சொல்!!

— பாலமுணே பாறூக்

காலேயிலே கந்தோர் கருமங்களேப் பார்க்க வேலேக்குச் செல்லும் வேளேயின்று பிந்துகிற காரணத்தை எழுத்தில் தாருமெனக் கேட்பவர்க்குக் காரணமாய் என்ன சொல்வேன்? காரிகையை! நீயே சொல்!!

பத்து மாதங்கள் பத்திரமாய்ச் சுமந்திருந்த புத்திரியைப் பெற்றெடுத்த பொறுப்பான நோக்காட்டில் சற்றே நீ பிரிந்து தனியாக இருப்பதுகுல் இப்பொழுது பிந்துகிறேன், என்றிவர்க்குக் கூறுவதா?

சின்ன மகளா**ரைச்** சீராட்டி வளர்ப்பதிலே கண்ணுய் நீ மிகுந்த கருத்தாய் இருப்ப**தஞல்** என்னக் கவனிக்க ஏற்படுமுன் தாமதத்தால் இன்றுவரப் பிந்துகிறேன் என்றெழுதிக் கொடுத்திடவா?

இனிய மகளார் எழும்புகின்ற போதெல்லாம் தனியாக நீ விழித்து தாலாட்டிக் குழந்தைக்குக் கனிவாகப் பாலூட்டிக் கதைத்துக் கதைகேட்டுப் பணிவிடைகள் செய்வதெஃனப் பிந்தவைத்த தென்றிடவா?

வீடியவுமே வந்து வேளக் கெழுப்புகிற குடியுங்கள் கோப்பியெனக் கொண்டு வந்து தருகின்ற குளியுங்கள் இனியென்றே குனிந்தென்னேத் தொட்டெழுப்பும் கிளியின்று பிந்துவதால் தாமதித்தேன் என்றிடவா?

ஆடைகளே ஒழுங்காக அழகாக அடுக்குகிற போட ஒரு நல்ல புத்தாடை தேர்ந்துதரும் சோடிப் புரு இன்று சுணங்குகிற காரணத்தால் ஒடிவரப் பிந்துகிறேன் ஒருநிமிடம் என்றிடவா?

ரை படிப்பவர் பக்கம்.

பொது மக்கள் பூமியே வாழ்க!

குலேகதிர்-பழுத்த - குறுமணி - முத்து இலேபழுப்பேற - இளங்கதிர் - முற்றி வளே தலே - குனிந்து - வணங்கிட உழவர் உளமெலாமுவைகைத் - தேளுயினிக்கும் புதிர் பொதுமக்கள் பூமித்தாய்க்கு தலேவணங்கிடுமே தாழ்பணிந்திறைஞ்சி தாயே! பூமித்தாயே! எம்மை அறுப்பார் - உழவர் நாளே அறுப்பார்.

இயந்திர மிசிஞல் எந்தன் உடஃ கசக்கி - மிதித்துக் - கதிர்மணி முத்தை அள்ளித்தூற்றுவர் - அவுரியிலேறி பதரை யொதுக்கி - மணியை மூடையாய் கட்டியெடுப்பர் - களத்தை விட்டு மாடம் - மாளிகை - வீட்டில் என்னே பத்திரமாகப் பட்டறை கட்டி. வைப்பாரவர் பெயர் வானுயரும்மே!

> புலவர் ஈழமேகம் பக்கீர்த்தம்பி சம்மாந்துறை.

எனது வாழ்த்துக்கள்

அன்புள்ள கலேக்கொழுந்தன் அவர்கட்கு வணக்கம்.

ஈழத்து இலக்கிய சஞ்சிகைத்துறையின் வர வாற்றில் தனது சவடுகளேப் பதிக்கும் ஆற்றல் *பொது மக்கள் பூமி*க்கு உண்டென்பது அதல் வீடைய அடக்கங் கள் மூலம் புலஞைகியுள்ளது. தொடர்ந்து தரத்தைப் பேணும் ஆற்றல் தங்களுக்கு ஈழத்து இலக்கிய வாசகரு கைம் தல்கட்டும் எனது வாழ்த்துக்கள்.

சஞ்சிகையில் இடம் பெற்றுள்ள விடயங்கள் தொடர் பாக எனது கருத்துக்களேப் பற்றி பிறிதொரு சந்தர்ப்பத் தில் எழுதுவேன். நன்றி வணக்கம்.

> என். சுப்**நீருகளிலம் எம். ஏ.** தமிழ்த்**துறை விரிவுரையாளர்,** யாழ் பல்கலேக் கழக**ம் - லா**ழ்ப்பாணம்.

வாழ்*த்து*க்க**ள்**

பொங்கல் பரிசாக பொதுமக்கள் பூமி தன்னே எங்களுக்களித்திட்ட எழுத்தான நண்பர்கட்கு,
முதற் கண்
முத்தமிழ் வணக்கம்!
அழகு அட்டையுடன்
அறிவான கவிதையுடன்
பழகு தமிழ் ஏந்தி
பவனி வந்தாய்
போது மக்கள் பூமியே!
முதல் முதலாய் மலர்ந்திட்ட முழ்த தமிழ்ப் பூமியே!
முழ்த தமிழ்ப் பூமியே!
முழ்த்தமிழ்ப் பூமியே
முழு உலகம் போற்றக் வளர வேண்டி - வாயார வாழ்த்துகின்றேன்.

வணக்கம். செல்வி, மணி - இராமலிங்கம் சர்வோ தயப்பள்ளி ஆசிரியை, பாண்டிருப்பு.

அன்பார்ந்த 'பொதுமக்கள் பூமி' ஆசிரியர், அவர்கட்கு,

நான் இந் நூலேப் படித்தேன் - அதன் இனிமை யம் அதஞல் ஏற்படும் பலனேயும் என் வார்த்தைகளால் சொல்ல வாய்ப்புக் கிடைக்காத காரணத்திஞல் அதனே எழுத்துருவாக வடித்துக் கவி நடையில் தருகின்றேன். பின் பகுதியில் பாருங்கள். இதேபோல் தங்களது இரண் டாவது படைப்பும், தமிழ் வளர்ச்சிக்கும் - தமிழ் இலக் கிய வளர்ச்சிக்கும் போதியளவு ஆதரவு நல்குமென்பதில் ஐயமில்லே. எங்கள் 'பொதியள்வு ஆதரவு நல்குமென்பதில் ஐயமில்லே. எங்கள் 'பொதுமக்கள் பூமி' மேலும் சிறப்ப டைய என் வாழ்த்துக்களேக் கூறி விடை பெறுகின்றேன்.

> இங்ஙனம் உங்களன்புக்குரிய பாண்டியூர் - நகா.

பொதுமக்கள் பூமிக்கு

அறிவது வளர்ந்திட அறநெறி யுயர்ந்திட மு**றிவது நே**ர்ந்திடா மு**றிவது நே**ர்ந்திட தமிழது தெளிவுறத் தரணியை உயர்த்திட இலக்கியம் தள்தத்திட துலக்கிய ஒளியிஞல் துயர்களேக் களேத்திடும் - இப் புவிதனில் உலவிடும்.. பொது பொதுமக்கள் பூமி**பே!** :

> பாண்டியூர் - நாகா கே:.நாகராஜா கடற்கரை வீதி, பாண்டிருப்பு-2

வாழ்த்துகிறேன்

புத்துணர்வூட்டும் பொதுப்பணியில் இலக்கிய சத்துண வூட்டும் 'பொது மக்கள் பூமியின்' ஆசிரியர் அண்ணன் கலேக் கொழுந்தன் அயரா பணியின் அன்புப் படையலின் இலக்கியத்தேன் சுவைத்தேன். இன்புற்றேன். இலக்கிய நெஞ்சத்தின் இணேயில்லாக் காதலஞய் சோதண்கள் பல வரினும் தமிழ் காவலஞய் பழந்தமிழ் இலக்கியத்தின் நாவலகுய் நாடு போற்றும் நல்லதமிழ் நூலாசிரியஞும் 'பொதுமக்கள் பூமி' தடம் புரளாமல் தரணியெங்கும் வெற்றிமுரசுடன் தன்பணி தொடர வாழ்க்துகிறேன்

> கவிஞர் நீலா தேவராஜன் பாண்டிருப்பு-1, கல்*முனே* .

வாங்கிப் படியுங்கள்

தேணெலி - நம் தேசத்தின் வாணெலி -இதன் வளர்ச்சியில் அக்கறை கொண்டு, அழகுற வெளிவருகிறது 'வாணேசை' (வாணெலி நேயர் சங்க வெளியீடு)

வாங்கிப் படித்து - அதன் வளர்ச்சியில் பங்குகொள்ளுங்கள்

> ஆதிரியர் க. ஐ. யோகராசா 'வாஞேசை' பாண்டிருப்பு-1, கல்முனே.

BESTERN

வெஷ்டன விடியோ மூவிங் சென்ரர்

நீங்**கள் வி**ரும்பும் வீடியோ திரைப்ப**டங்க**ளே உங்கள் கசற்**றில்** ப**திவு செய்வதற்**கும் நீங்கள் விரும்பும் பட **ங்களே எம்மிடம் வாட**கைக்குப்பெறுவதற்கும் சிற**ந்த ஸ்**தாபனம்

வெஷ்டன் விடியோ மூவின் சென்ரர்

தொடர்பு முகவரி: கோயில் வீதி, - கல்மு∂ன - 3.

''சிறகொடியும் மனப் பறவை''

சின்னைக் குடிலின்; திண்ணேமேல் அமர்ந்து குட்டிச் சுவரின் கூரையை வெறிப்பர்; கட்டிய கோட்டைகள்; மண்ணிடை வீழ கற்பனே எண்ணங்கள் கலந்து நிற்பர்? வானேத் தொட்டிடும்; மாட மாளிகை; அதில் கானக் குயிலின் கீதத்தைக் கேட்பர்; தம் மோனத் தவநிலே மீள மீண்டும் கட்டிய கோட்டைகள்; சிதைய நிற்பர்! நோகும் மேனியைப் போர்த்திய ஆடையுள்

நோகும் மேனியைப் போர்த்திய ஆடையுள் வேகும் மனமோ பட்டுடை கண்டிடும்; தாகம் எடுத்ததும் சாக்கடை எச்சிலேப் புசித்திடும் நாவிணப் பன்னீர் தேடும்!

கெட்டுக் கிழிந்த; கந்தையில் உறங்கின் பட்டு மெத்தைகள் கனவிலே வந்திடும்; எதிரே குட்டிச் சுவரின் கூரைகள் தெரிய, பெட்டிப் பாம்பாய் கனவுகள் முடங்கும்!

எண்ணிய எண்ணங்கள்; எண்ணிமுடிந்ததும் நாளும் படுந்துயர், நெஞ்சை அடைத்திடும்; விண்ணில் பறந்த (நம்) மனப்பறவை; மண்ணில் வீழ்ந்து சிற கொடியும்!

கமலினி முத்துலிங்கம்.

இதயம் கெகிழக்**து** இங்ரகு**ம் கரங்கள்**

மனிதாபிமானமிக்க மதிப்பிற்குரிய பெரியீர்களே! இலக்கிய நெஞ்சங்களே! இலட்சிய நெங்கங்களே! அணேவருக் கும் எமது தலேதாழ்ந்த பணிவு வணக்கம்!

பத்திரிகை உலகில் அஃதுவும் மானிடத்**தின்பால் ஒரு** மறுமலர்ச்சியை வேண்டி நின்று செயற்படும் சஞ்சிகைகள் எவ் வளவு துன்ப துயரங்களே அனுபவித்து முன்னேறவேண்டுமென் பது தாங்கள் அறிந்தவையே

இதன் பால் உண்மையுணர்ந்து தங்கள் உள்ள**ம்தெலிழ்ந்து** உதவி புரியவேண்டுமென்பதே எமது அமைப்பி**ன் மேலான** விருப்பமாகும்.

எனவே மதிப்பிற்குரியவர்களே மனங்கோ**ணுது விடிவை** நோக்கி நிற்கும் 'பொது மக்கள் பூமி' சஞ்சிகைக்கு நெஞ்சம் மகிழ்ந்து நிதர்சனமான உதவி புரிந்து உற்சாகம் தருமாறு பணிவுடன் வேண்டிக்கொள்கின்றேம்.

இங்ஙனம் பொதுமக்கள்பூமி, பொதுப்பணித்துறைத்தள கலே இலக்கியப் பகுதியின் சார்பாக தங்கள் அன்புள்ள.

பி. ஏ. கஸக்கொழுந்தன்

டாக்டர் M. முருகேசபிள்ள M. B. B. S. 500-00 சிங்கம்ஸ் தர்மகுலசிங்கம் 500-00 K. ஜெகநாதன் (இலங்கை வங்கி) 250-00 M. C. K. ரகு பொத்துவில் 250-00 பிறவுண்சன் வேலிண் வீரசிங்கம் 500-00



படைப்பவர் பக்கம்

நித்தியகல்யாணி (கவிதைத் தொகுப்பு) படைத்தவர் முல்லே அமுதன்.

எனதுகவி

''இலக்கிய வயலில் என் கனி வித்துக்கள் ஊன்றிக்கால்பதிக்கும் அதுவே புதுமை மலராகி --புரட்சிக் கனியை காய்க்கும், பூக்காத -- காய்க்காத மரங்களோ--மலடுகளாய் வசை புராணம்--பாடிநிற்கும்.''

எனத் துணிச்சலோடு. இக்க விதைத் தொகுதியைத் தரும் முல்லே அமுதன்.

நாங்கள் செலுத்துவது காகிதப் படகல்ல... ஞோனசம்பந்தன் எறிந்த--எதிரேறுகின்ற கவி ஒஃகள் — கவிஞர்கள்)

எனவும் நம்பிக்கையோடு பர டுகிருர்.

சமூக மலர்கள் துயரதேங் கள், புதுவகை விளக்கம் எனும் மூன்று பகுதிகளாகப் பிரிக்கப்பட் டுள்ள இக் கவிதைத் தொகுதியி லுள்ள சில கவிதைகள் அவ்வப் போது சிரித்திரினில் பிரசுரமா யின, ஏனேயவை இத்தொகுதிக் காகவே எழுதப்பட்ட புதுக்கவி தைகள். ஒரு கவிதைத் தொகு தியை ்வெளியிடும் மூல்லே அமுத னிடமிருந்து இலக்கிய உலகம் இன்னும் நிறைய எதிர்பார்க் கலாம்.

சுதாராஜ்

நித்திய கல்ய**ா**ணி

நிர்மல**மான** தஃலப்பு... உள்ளே---

> எ**திர்காலக்^றகண**வனுக்காய் ஏங்கிக்கிடக்கும ஏந்திழைகள்...

சிதனம் வேண்டாம் எனக்கூறும் ஸ்ரீ ராமனுக்காய்க் கல்லாய்ச் சமைந்திருக்கும் அகல்யைகள்...

> சமூக மலர்களின் துயரசீதங்கள்; மானுட நேயத்தின் புதுவகை விளக்கம்— இவையாவும் இவர் படைப்புக்கள்.

வார்த்தை ஜலாங்களால் வாய்ப்பந்தல் போடும் கவிஞர் கூட்டத்தினுள் இவர் விதிவிலக்கு.

> இந்தக் கவிஞனின் இதய வரவுக்கோ இலக்கிய உலகம் இத்தனே நாள் காத்துக் கிடந்தது.

மனிதன் பற்றிய புதுவிதமான கோட்பாட்டின உயிர்ப்பதிப்பு இவர் கவிதைகள்—

> இதயக் குடிலுக்குள் சோக ஒழுக்குகள்... பெண்மை வீணேகளில் முகாரி ராகங்கள்...

கவிதைகளின் கவித்துவத்தை எண்ணி உரை நடைத் தன்மையை இவர் குறைத்திருந்தால் இக்கவிதைகள் சாகாவரம் பெற்றிருக்கும்...

கவிஞன்... மானுட புஷ்பங்களால் சமூகத்தை அர்ச்சிக்கும் பிரம்மதேவன்.

> **இவன்** கணபதி க**ணே**சன்

'நித்தியக்கியானி' (கவிதைத் தொகுதி) ஆசிரியருடன் தொடர்பு கொள்ளவேண்டிய முகவரி

ஆர், மகேந்**திரன்** முல்**லே அமு**தன கல்வியங்காடு, யாழ்ப்பாணம்.

Digitized by Noolaham Foundation. noolaham.org | aavanaham.org

போதுமக்கள் பூமி	· ·			பக்கம் 2
Krrrrrrr	KKKKKKKKKK	evev	KKKKKKKKKKKKK	errkrrk
^அ இவ்வக்காக	சிகள் என்றும் எ	Action	1 18 1 Æ1	N N
	_	_		N.
Ž '		•	யாரிப்புகளே.	N.
¥ ★	ு பிரவுண்சன் (கோப்	.	K
	ு பிரவு <mark>ண்சன்</mark> சே	காண்	r <i>டி</i> ளவர்	N N
A A	₇ பிரவுண்சன் க			Z.
	பிரவுண்சன் (X X
N A				
	ு பிரவுண்சென் (
N N	பிரவுண்சன் 🥃	अल्ला	றூட பவுடா	N. S.
Ž 🖈	பிரவுண்சன் 🧒	த ளு க்	and the second of the second o	
, 19m	வுண்சன்	ന്റ്	இண்டரீஸ்	
¥ ————————————————————————————————————	•			, S
Ž Ž	80 4/1 🖺	றை	ஸ் பிளேஸ்	Z Z
Ä	கொர	. •		Z
Ž		3 WL		Z Z
SKKKKKKKKKK	KKKKKKKKKK	AAA	TARKKKKKKKKKK	iaaaau 5
With Best Com	pliments from:	K K	With Best Compliments from:	K
<u> </u>		N.K.		Ŕ
Ž		K K		Z Z
7 7		ZZ		Ž
Ã		が元		× ×
7. 7.		ZZ.		Z.
ý.		NN NN		K
<u> </u>		<i>KK</i>	DAIAM CTODE	S Agent RENERE
🖇 விஜிதா	ஸ்டோர்ஸ்	ZZ.	NAJAM STUNE	9 🙎
	a Stores	スズ・スグ・スグ・スグ・スグ・スク・スク・スク・スク・スク・スク・スク・スク・スク・スク・スク・スク・スク・	General Merchant & Commission Dealers in:	n Agent
<u> </u>	and Commission Agent	N. N.	GUNNY BAGS & BOTTLE	S Etc.
• ·	lers in:	及次		K
1	S & BOITLES Etc.	ZZ.		Z
103/4. Ammankov	il Street, KA IUNAI.	がな	L	K K
	காபாலரெத்தினம் காயில் வீதி, கல்முணே.	ZZ	Sagamam Road,	Ž
(ガガ	Akkarai pattu.	K
ILAAAAAAAAA	AAAAAAAAAX	LURK	KKKKKKKKKKKKKKK	rrrrr

போராளிகளுக்கு போதாத காலம்

உள்ளத்தையும் ஊரையும் ஏமாற்றிக் கொண்டுரென நினேத்துக் கொண்டு தனது உள்ளத்தையும் ஊரையும் ஏமாற்றிக் கொண்டிருப்பவர்கள், பெரிய துரைத் தனத்தில் பேராசை எண்ணத்தில் சேர்ந்து கொண்டு கூட்டப்பட்ட, கூட்டப்படும் மன்றங்கள் போலவும், சங்கங்கள் போலவும் (இதில் உண்மையான மன்றத் தோழர்களோ? பண்ணேத்தோழர்களோ சங்கத்தோழர்களோ, பகைத்துக் கொள்ளக் கூடாது ஏனென்ருல் இதன் சார்பில் பொய்யும் உண்டு.. மெய்யும் உண்டு) ஆதாயம் தேடும் படலத்தில் அரசின் செல்வாக்குப் பெற்று கடன் பெறுவதற்காக ஆக்கப்படும், ஆட்டுப்பண்ணே குழுக்கள் போலவும், மாட்டுப் பண்ணே குழுக்கள் போலவும் கோழிப் பண்ணே குழுக்கள் போலவும் கோட்டான் பாண்ணே குழுக்கள் போலவும்.

ஒரு லெட்டர் பேட்டோடும், ஒரு பொதுக் கூட்டத்தோடும் இதில் யார் தீலமை பதவி பெறுவது இதில் யார் செயலாளர் பதவி பெறுவது? இதில் யார் பொருளாளர் பதவி பெறுவது? என்னும் போட்டா, போட்டியோடு அல்லது ஒரு பெரிய போதுத் தேர்தல் வந்தால்-சிறிய கிராம சபை பட்டின சபை, ஏன் இன்னும் ஒன்று நம் அரசால் ஆக்கப்பட்ட வெற்று வெட்டு மா வட்ட அபிவிருத்திச் சபை தேர்தீலப் போல் இன்னும் பல ஆளும் வர்க்கத்தின் ஆள் புல சட்டத்துக்கு அமைவாக தம் இஷ்டப்படி சூட்டிக் கொண்டபட்டத் திற்கு அமைவாக ஆண்டுக்கொரு தேர்தல் வந்தால்-

-மேன்மையான பணியின் மென்மை உணராத வகையில் மேற் கூறிய உதவாக்கரை மன்றங்கள் -- சங்கங்கள் -- குழுக்கள் இவை போல மேட்டு மைக்காக தொடங்கிய சங்க அங்கத்தவர்களுக்குள்ளே, பண்ணே அங்கத்தவ ருக்குள்ளே, ஆளுக்கொரு கொள்கை நாளுக்கொரு வேஷம் நாசமாய்போவ தற்கு நாளும் வழி கோலும் நாட்டம் - அடிதடி வசை புராணம், அற்ப பத விக்காக யாருக்குள் யார் பெரியவன் ஆவாது என்னும் வரட்டு வல்லமை போராட்டங்கள்.

இந்த நிலேயில் வந்து போகும் போலிப் போராளகளா இந் நாட்டுப் போராளிகள்? ஏழ்மைக்காக குரல் கொடுக்கும் இதயமுள்ள போராளிகளா இந்நாட்டுப் போராளிகள்?

ஒடுகப்படும் மக்களுக்காகவும், ஒதுக்கப்படும் மக்களுக்காகவும் தன்உடல் பொருள் ஆவி அத்தனேயும் இழந்து போரட்டக் களத்தில் தனது புனித திருப் பாதத்தை பதித்து கொண்டவருக்குள்ளா இந்நிலே வரவேண்டும்?

இது காலவரையும் செய்து வந்த நியாயமான போராட்டங்களுக்கு, அரசுஞல் வழங்கப்பட்ட தவருன அபிப்பிராயங்களும் -: சூடப்பட்ட பயங்கர வாத முடிகளும் உண்மையாகிவிடுமல்லவா? போராளிகளுக்குள்ளே யார் யார் பெரியவன் என்றும் போராட்டம் ஏற்பட்ட காரணத்தால் ''இவர்கள் போராளிகள் அல்ல'' பொதுச் சொத்தைத் திருடும் பொல்லாத பேர்வழிகள், என்று பொது மக்கள் பொரிந்து தள்ளும் அளவுக்கு பொறுப்புணர்ச்சியற்ற போராளிகளாகவா இந்நாட்டுப் போரளிகள் இருக்கவேண்டும்?

போராளிகளுக்கு மத்தியில் இந்தநிலே நீடிப்பது போராளிகளுக்குப் போதாத காலம்தான்.

பொதுமக்கள்பூமி

15-09-1982

இதழ் 2்.

ஆச்ரியர்:-

்பி, **ஏ.** க**ேக்கொ**ழுந்த**ன்**

துணோ ஆசிரியார்:-எஸ், பி. அமலநாதன்

ஓவியர்:--

ருத்ரா. விமலன் கே. எஸ். சுந்தரம் வே. இராசேதிரன் லிங்கதாசன் (உ. த. ஆ. மலர்)

விளம்பரம்:– பொயேக்கா

அச்சகம்:-

ந்தாத ஒன்றெல்ல.

மொடேண் அச்சகம் கல்முளே

மன்னிப்புக் கேட்டுக் கொள்கிரேம்.

ஈழத்து இலக்கிய உலகில் பத்திரி கைகள் சஞ்சிகைகள் வாழத்துடிக்கும் ஒரு கோலததைப் போட்டுள்ள காலக் கட்டத்தில் குற்றுயிராய்குறை உயிராய் கிடக்கும் சில இலக்கியப்பத்திரிகைகள் சஞ்சிகைகள் மூச்சுப்பிடித்து எழுந்து நடப்பது மூச்சு மடிந்து விழுந்து கிடப் பது இன்றையநிகழ்வுகளில் நியதிகளில் ஒன்ருகிவிட்டது. இந்த நியதிகள் நிகழ் வகள்,பொதுமக்கள் பூமி க்கும் பொரு

எண்கள் போட்டு இதழ் கணக்குக் காட்டும் வகையில் 'பொதுமக்கள் பூமி' யும் தங்களேச் சுற்றிக் கொண்டு வந்து விட்டது. சிறிது காலத் திற்கு 'பொதுமக்கள் பூமி'யும்இக் கோல-எண் கோலம்போட்டுக் கொள்ளும்என்பதில் பாசத்திற்குரிய படிப்பாளரும் படைப் பாளரும் ஏற்றுக்கொள்வார்களென இதயபூர்வமாகநம்புகிறும் இதன்பால் மன்னிப்புக்கேட்டுக் கொள்கிறேம். With Best Compliments:

M/S O. M. ALIYAR & Sons

79 & 97, MAIN STREET.

IXAU.VIINAI.

1'Phone: 067 - 2438

With Best Compliments:

THURAI & SONS

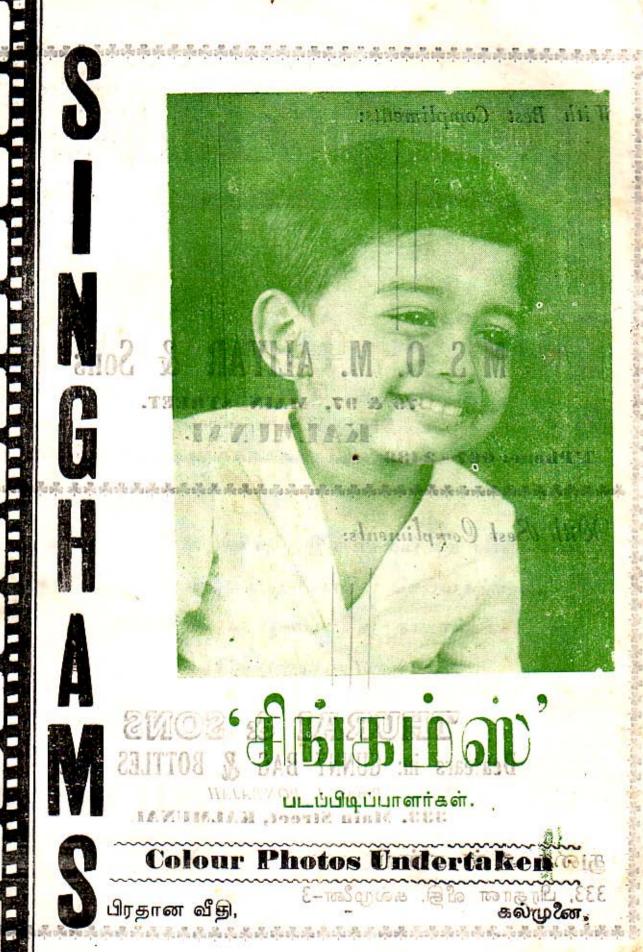
Dealears in: GUNNY BAG & BOTTLES ETC.

Prop: I. PONRAJAH

333. Main Street, KALMUNAI

துரை அன் சன்ஸ்

333, பிரதான வீதி, கல்முணே—3



Digitized by Noolaham Foundation. noolaham.org | aavanaham.org